# SOLO Di Pueblo

BRIYANDO FUERTE • TRECIENDO CLARIDAD



Diahuebs 5 Maart 2020 | Solo di Pueblo | Aña 16 - edicion 053 | E-mail: solodipueblo@gmail.com | Prijs: Afl. 1.75




**Sra. Trudy Hassel di Guarda nos Costa:**

## Ningun momento a secuestra ningun persona solamente ta implementa regla y ley di admision y expulsion

## PASTOOR CANDELARIA MESTER BUSCA "HENDENAN CONDENA" DEN SU PROPIO SENO DI AVP.....

**Candelaria mester entrega bek tur placa obteni ilegal..**





**Visa pa Aruba:**

## Pasonan pa solicita e permiso cu lo exigi entrante April

## PDV Holding ta sigura cu e devolucion di e refineria di Aruba ta garantiza spaarmento pa Venezuela




## Accidente ariba cruzada di Palm Beach Plaza



## Minister Chris Romero a duna atencion na e grupo di taxista



# PDV Holding ta sigura cu e devolucion di e refineria di Aruba ta garantiza spaarmento pa Venezuela

E empresa PDV Holding, filial di Petroleos de Venezuela na Merca y propietario di CITGO y bao di e control di e oposicion cu ta den e Asamblea Nacional, a anuncia cu a yega na un acuerdo cu e gobierno di Aruba pa e devolucion di e refineria na San Nicolas, despues di un proceso di negociacion desde April di aña pasa y cu ta laga sin efecto e decision cu e gobierno di Nicolas Maduro a tuma na 2017 di usa e completo aki na principio como un terminal di crudo.

Den e comunicado emiti pa PDV Holdin ta señala cu ainda e acuerdo no a concretiza pasobra e ta rekeri pa e wordo aproba pa e parlamento di Aruba, pero ta mustra cu e decision di e Ehecutivo di e pais aki lo mester aval e Poder Legislativo.

"Ta importante indica cu tanto e transferencia di e operacionnan como e terminacion di e contract ta tumando lugar den terminonan amistoso entre e partidonan," e nota difundi pa PDV Holding ta indica.

"E terminacion di e proyecto aki ta e unico accion responsabel pa proteha e activonan Venezolano y en efecto, e oportuno negociacion lo spaar un suma importante di recurso pa Venezuela," ta indica.

PDV Holding y e Gobierno di Aruba - segun e comunicado ta expresa - ta spera pa desaroya proyectonan en conhunto pero no ta defini cual y esey ta rekeri como condicion cu ta resolve e conflicto politico di Venezuela, cu pa efectonan internacional ta presenta cu dos gobierno: uno cu ta encabeza pa Nicolas Maduro y otro cu tin reconocimento den exterior dirigi pa e presidente di e Asamblea Nacional, Juan Guaido




## Dama a cana bay su so y polis a dicidi di hibe su cas

Diamars madruga a drenta informe cu tin un dama canando banda di e bocht di Franse Pas na Rooi Taki. Mesora a dirigi un patruya pa e sitio. Na yegada di e patruya a bin compronde cu aki ta trata di un dama cu a caba di pleita cu su ex na Pos Chikito. Den su disgusto y capricho a cuminza cana bay Ponton pero pasando den Franse Pas, mirando e ora y e ruta cu e dama a tuma, polis a opta cu pa e dama su mesun seguridad a dicidi pa hib'e su cas.






## Homber a maltrata muher





Diasabra anochi laat a drenta informe cu tin un dama herida benta dilanti di un cas na Boroncana. Mesora a dirigi tanto polis como ambulance pa e sitio.

Na yegada di e patruya a bin compronde cu e dama aki a ser saca for di e auto y maltrata pa un homber. Despues di a maltrata e muher, a bay cu e yiu menor di edad di e muher.

E dama a conta polis cu e homber ta bao influencia di alcohol y/of otro substancia y el'a bay den e auto Honda CRV color corra A9103.

Na yegada di e ambulance nan a atende e dama y a laga polis sa cu e dama ta severamente maltrata. Mester hib'e hospital. A avisa tur e patruyanan riba caya pa tira bista riba e vehiculo aki y par'e pa detene ma maltrato serio.

# Un pastoor ladron!

# Pastoor Candelaria mester busca "hendenan condena" den su propio seno di AVP.....

## Candelaria mester entrega bek tur placa obteni ilegal..



Solamente pasobra Endy Croes a cuestiona e hecho cu Parlamentario Candelaria di AVP, tambe a wordo favoreci contra ley, unda el'a cobra placanan di fondo publico, sin traha, Robert Candelaria a lanza un contesta unda kier laga pinta Endy Croes como un persona cu a wordo condena.

No ta conoci ta di unda Robert Candelaria, cu supuestamente ta un pastoor di iglesia, por a inventa semehante mentira.

Tur hende sa cu e pastoor ta cometiendo pica den bista di Dios ora e ta lanta falso testimonio contra su prohimo. Endy Croes nunca a wordo condena. Pues aki por mira con Candelaria cu ta ex - polis, actual pastoor ta permiti su mes di lanza calumnia.

Ora e kier topa hendenan condena, anto e ta den e Club corecto. Den AVP tin pata pata di hende condena.

Tin un ex - minister di AVP cu a haya 5 aña di condena, pero keto bay e no kier cumpli pa sinta e castigo. Tin un cantidad di secretaria, chauffeur y coordinador cu a wordo condena.
Tur a bende mas di 2000 permiso cu personanan ilegal.

No por lunida ex - lider di AVP cu tambe ta condena pa horta fondo publico y comente corupcion. Tampoco por lubida cu actual parlamentario Sevinger ta sospechoso di corupcion cu tereno.

Pues Pastor Candelaria ta e proximo riba lista di ladron. Imaginabo un pastoor ladron!

Ta basta cu su mentira cu ta duna hende ASCO! Admiti cuanto b'a horta y entrega e placa bek!

Ladron ladron ladron den anochi pero esaki ta un polis ladron y un pastoor ladron!

# Minister Chris Romero a duna atencion na e grupo di taxista cu a manifesta diarazon mainta








Diarazon mainta tabata tin un grupo di taxista cu, haciendo uso di nan derecho constitucional, a manifesta dilanti bestuurskantoor. E manifestacion aki a bay na atencion di Minister Chris Romero, unda cu sra. Linda Orman, como vocero di e grupo, a entrega e Titular di e Cartera di Transporte un manifiesto cu ta consisti di 8 punto pa Gobierno tuma na consideracion.

Di su parti, Minister di Transporte, sr. Chris Romero, a gradici e grupo di taxi pa nan presencia y a tuma e manifiesto splicando cu ta trahando caba riba varios di e puntonan menciona. Minister Romero a coincidi cu e grupo cu tin algun otro punto cu mester ahusta y a compromete su mes na haci esaki pronto.

Tambe, Minister Chris Romero a reflexiona riba e manifestacion di e siguiente manera: "Maske si ta 1% mes di nos ciudadania kier manifesta, nos Gobierno ta duna respet y atencion na cada discrepancia cu por tin.

Awe mi a tuma e manifiesto di un grupo di taxista cu a bin Bestuurskantoor pa vocifera nan deseonan. Mi tin cu bisa si, cu mi tin cu duna oido na tur esnan cu ta den poder di un permiso pa taxi, cual ta 450 persona. E ta bira complica ora cu como Gobierno, bo ta haya diferente argumento y peticion ta drenta for di diferente grupo di taxista. Sinembargo, nos ta tumando tur preocupacion di nos taxistanan den consideracion y ta trahando proactivamente pa yega na un solucion beneficioso pa tur 450 taxista cu tin na Aruba.

Di e forma aki nos ta respeta e derecho fundamental y democratico di cada ciudadano, pasobra ser humano ta keda central pa Gabinete Wever-Croes".

## Prome Minister Evelyn Wever-Croes:

# PROYECTO eGOVERNMENT TA DRENTANDO FASE DI IMPLEMENTACION







Den cuadro di e proyecto eGovernment, e siman aki tin diferente reunion di tumando lugar hunto cu un Director y co-fundador di eGovernance Academy di Estonia (EGA), Linnar Viik, cu ta un partner di Aruba den implementacion di e proyecto.

Nos Prome Minister Evelyn Wever-Croes a reuni cu sr. Liinnar Viik, y aki a discuti e plan di implementacion, y tambe con EGA por yuda Aruba pa bira un lider y pionero den e region di Caribe.

E proceso di eGovernment a cuminsa na aña 2018, y e eGovernment Road Map ta den su fase final y dentro di poco esaki lo wordo publica ora cu e fase di consultacion cu stakeholders termina. Cu hopi entusiasmo y optimismo Prome Minister a comparti cu ya caba nos a drenta den e fase inicial di implementacion.

Un 'Stuurgroep' a wordo apunta, y tres (3) comision di trabao, cu ta Legal, Tecnologia, y Digital ID, cu ta actualmente reuniendo y preparando pa e prome fase di implementacion cu ta e periodo di 2020 pa 2022. E fondonan ta disponibel y algun inversionnan importante lo wordo haci e aña aki pa por traha e infrastructura necesario y brinda mihor servicio na comunidad.

Durante e siman lo tin varios consultacion cu stakeholders, tambe lo tin workshops pa tur Departamento di Gobierno pa asina tur departamento por ta bon informa y tambe bon prepara pa e ola di transformacion digital cu ta bay bin na Aruba y pa asina nan por sigui sirbi e ciudadano na e miho manera posibel.

Ya caba tin varios proyecto piloto cu ta finalizando unda cu tin mas intercambio di datos digital tumando lugar entre Departamentonan di Gobierno na un manera mas sigur, simpel, y instantaneo. E aña aki un di e metanan di Gobierno ta tambe pa por brinda aun mas servicio 'online'. Esaki lo mehora calidad di bida di e ciudadano, cu na final di dia ta e meta principal.

Den transcurso di e siman aki nos lo sigui informa riba e reunionnan importante aki. Prome Minister kier a finaliza na gradici tur e departamentonan pa nan compromiso cu Aruba, y tambe sector priva cu lo tin un rol importante tambe den esaki.

# Minister Marisol Lopez - Tromp a duna alumnonan di International School of Aruba un recorido educativo







Diarazon mainta Minister di Desaroyo Teritorial, Infrastructura y Medio Ambiente Marisol Lopez - Tromp a ricibi alumnonan di International School of Aruba (ISA) klas 3 na Bestuurskantoor pa un recorido educativo. Minister Lopez - Tromp a duna e alumnonan presentacion di diferente proyecto di Gobierno, a splicanan di e procesonan cu ta tuma lugar prome cu decisionnan wordo tuma y a mustranan con ta percura pa e informacion yega comunidad a traves di media.

E alumnonan a haci bon uso di e oportunidad! Nan tabatin pregunta critico y nan a trece sugerencianan interesante. Ademas, nan a cana den e edificio di Cocolishi y a bishita e sala di Conseho di Minister bieu, nan a conoce Prome Minister Evelyn Wever - Croes y mayoria Minister di e Gabinete Wever - Croes (pa cual tambe nan a dirigi preguntanan y sugerencianan).

Un encuentro sumamente agradabel pa scucha opinion y preocupacionnan for di e perspectiva di nos muchanan!

# Accidente ariba cruzada di Palm Beach Plaza

Diamars anochi laat patruya di Noord a bin topa cu un accidente di trafico. Esaki a sosode na e crusada di Palm Beach Plaza. Agentenan a baha pa controla tur cos y a haya sa cu dama tabata sinti su nek.

E autonan envolvi tabata un Ford Explorer y un Kia Rio. Segun chauffeur di e Ford, e no a mantene distancia entre su vehiculo y e Kia Rio. Diripiente e Kia Rio a cera brake y causa cu el'a dal su tras. Debi na e impacto un dama den e Kia Rio a sinti su nek.

Paramediconan cu a yega na e sitio a trata e dama. Polis di trafico a yega na e sitio tambe. Tur papel tabata na ordo.






# Accidente na Hato entre un Hyundai y un Kia Picanto










Diamars merdia polis y ambulance a bay ariba e caminda di Hato un poco mas pabao di Kazerne di Brandweer. Ey a sosode un accidente entre un Hyundai i10 y un Kia Picanto.

Na e sitio a componde cu e Hyundai i10 tabata bayendo direccion rotonde Hato, unda cu dado momento el'a perde control baha caminda. Y pa no bay cay den e greppel, e dama na stuur a maniobra y a logra pone e auto bek ariba caminda.

Pero, e auto no tabata completamente bao control y a sigui bay dal un Kia Picanto.
Na stuur tabata di e i10 tabata tin un dama na estado y den e Kia algun mucha.

Polis a pidi pa ambulance pa por atende cu e dama na estado y otronan cu tabata tin mester di asistencia.

# Dama busca pa justicia no a comete falsificacion



Recientemente nos medio a trece dilanti un foto di un dama y a informa cu e dama aki lo a comete falsificacion por escrito, nos a ricibi yamada indicando cu e dama aki no a comete e acto ey. Segun e splicacion e dama por poco a bira victima di esey pero e no a participa den esaki pero aunke e no a comete esey Ministerio Publico a emiti un orden di buskeda y detencion di e dama aki. Pesey polis a detene y a hibe na warda di polis na Shaba pa e recherchenan cu ta trahando riba e caso. Pa e dama aki e informacion y publicacion aki a perjudica su bon nomber y imagen. Pa medio di esaki nos ta clarifica cu e dama aki no a comete e acto y ta pidi disculpa pa e informacion incompleto aki. Nos tin cu informa tambe cu nos tin 3 dia ta purba localiza vocero policial y tambe vocero di ministerio publico pa haya mas informacion di e caso aki y tambe di otro casonan pero nan no ta contesta. Ademas mester informa cu tin varios dia cu Cuerpo Policial no ta emitiendo ningun noticia di polis. Nan excusa ta cu e sistema ta down y no por haya informacion. Nos periodistanan cu ta traha riba caya tur dia ta presenta mas di 10 suseso y e oficina di vocero policial tur dia (ora e sistema ta traha) 2 of 3 cos chambom. E pregunta ta surgi si ta scondemento di e berdad tin? Pa pueblo no sa di tur e problemanan social y di justicia!

# A SOSTENE REUNIONNAN CLAVE PA E MERCADO EUROPEO A REUNI CU KLM Y TUI



Recien, un delegacion di Aruba Tourism Authority a conclui nan bishita na Europa cu varios reunion importante dirigi riba e continente Europeo den su totalidad. Como parti di e diferente reunionnan, a sostene reunionnan cu ehecutivonan di KLM y TUI tambe – cual ambos aerolinea ta hopi importante pa nos mercado di Europa. Den ambos aontecimiento AHATA tambe a forma parti di e reunionnan cu e dos aerolineanan.

Te cu Oktober 2019, Europa a trece 77.684 bishitantenan pa Aruba, loke a representa 8.4% di e marketshare di bishtantenan pa Aruba. Compara cu e mesun temporada pa aña 2018, esaki ta un crecemento total di 5.4%.

Te cu Oktober 2019, 33% di e pasaheronan Europeo a scoge KLM pa bula pa nos isla di cual 41% ta procedente di Hulanda. Den e mesun temporada e aerolinea TUI a trece 17% di e total di biaheronan Europeo pa nos destinacion, di cual 33% ta procedente di Hulanda.

A reuni cu ehecutivonan di KLM y di TUI referente e schedule pa 2020, dialogando riba posibilidadnan pa subi e cantidad di capacidad di asiento aereo y/of frecuencia di vuelonan pa Aruba. Esaki ta parti integral pa Aruba su strategia di diversificacion. Mester di mas capacidad pa por sigui mira crecemento di e continente aki. Un continente cu a crece cu un averahe anual di 2.3% ora tira un bista riba e periodo di 2011 pa 2018. Ademas a conversa riba e posibel impacto di e actual andansa di e Corona virus. E impacto ta uno sigur cu ambos aerolinea ta sinti, y cu posiblemente lo por a cuminsa afecta viahe pa Caribe na momento cu a reuni cu nan dialuna ultimo. Ta algo cu a caba di drenta e mercado Hulandes na es momento ey y cu a bira un topico hopi actual den e continente Europeo. Lo sigui monitorea e desaroyo, y ahusta strategia unda cu tin mester.

Tambe a papia di capacidad pa e periodo di winter 2020/2021 cu ta inicia na november 2020 te cu April 2021. E reunionnan aki a bay hopi bon y A.T.A., conhuntamente cu AHATA y AAA lo sigui evalua capacidad pa cu e diferente rutanan Europeo.

# Bringamento formal na un cas na Kamay



Diadomingo algo prome cu 3'or di marduga presencia di polis a wordo pidi cu hopi urgencia na un residencia na Kamay. Aki tin un bringamento formal entre un pareha.

Na yegada polis a bin topa enberdad cu un pareha bringando formalmente den e cas. Cos a bay completamente for di man. Polis no por a ni controla e pareha aki y a dicidi di detene e homber.

Polisnan na e sitio a pidi pa un dogcatcher pa transport'e pa Warda di Shaba.

# Polis atento a topa un chauffeur hoben cu no por a stuur mas






Den oranan di madruga un patruya atento pasando riba e caminda di Ponton a topa cu un hoben chauffeur cu no por a stuur auto mas. Polis a tuma e yabi di auto for di dje y a dune un chance pa e yama un hende pa bin busk'e y hib'e cas. E dia siguiente e por pasa busca e yabi na warda di polis.

## Sra. Trudy Hassel di Guarda nos Costa:

# Ningun momento a secuestra ningun persona solamente ta implementa regla y ley di admision y expulsion



Relaciona cu e caso di mama di dos yiu cu a keda deteni pa polis y treci Guarda nos Costa awe sra. Trudy Hassell ta splica e otro banda di medaya. E persona concerni a drenta Aruba na September 2017 como turista pero e momento ey, e no a pidi asilo. Na inmigracion el'a haya ocho dia pa e keda Aruba como turista pero despues e ta dicidi di no sali pero ta keda Aruba violando ey caba ley di admision y expulsion. Despues di dos aña ilegal na Aruba, na Oktober 2019 e ta haci aplicacion pa asilo cu a bay den e proceso. Na Februari 2020 Cuerpo Policial durante un control di trafico ta detene e persona pasobra e no por a mustra cu e ta legal y ta mustra polis un rijbewijs di Venezuela. E señora a wordo hiba Guarda nos Costa y despues di investigacion di su caso ta sali na cla cu dia 26 di Februari 2020 e tabata sa cu a nenga su peticion pa asilo dia 7 di Januari 2020 y e no a bisa KPA esey e momento ey. Dia 7 di Februari 2020, e señora ta haya un email cu su peticion a wordo nenga y dia 10 di Februari e ta haya un copia den su man cu su peticion pa asilo a keda nenga y e ta firma cu el'a ricibi e copia.

E persona aki no solamente a gaña Cuerpo Policial ora cu el'a keda deteni pasobra e no tin asilo politico y momento cu el'a wordo trece na Guarda nos Costa el'a keda keto over di su peticion pa asilo politico. Di parti Guarda nos Costa a traha un bevel van bewaring y despues a bay check su caso unda berdad el'a haci un peticion pa asilo. Na e momento ey e señora no a informa Guarda nos Costa si el'a haya un negacion di su permiso.

E sra. a aparece dilanti Rechter-Commissaris unda a pidi cu kier a wak for di DIMAS preto riba blanco e decision riba e peticion di asilo. Esey a wordo manda via email door di DIMAS pero a resulta cu e email no a wordo recibi. Rechter-Commissaris di su banda a haya cu pasobra no a haya e afwijzing beschikking di DIMAS, e ta saca su conclusion cu e inbewaringstelling ta onrechtmachtig. Na opinion di sra. Hassell e persona aki ta burla di e leynan di LTU pa e keda Aruba. E señora aki sa masha bon cu a nenga su peticion pa asilo pero e ta manipula cu e sistema di LTU. Meta di e señora ta, pa e keda Aruba y riba dje e tin dos yiu ilegal. Tambe a sali na cla cu e señora tin un Fundacion ta bringa pe cu a duna e persona aki trabao y nan tabata sa cu su peticion a keda nenga.

Mirando e conseho huridico cu sra. Hassell a haya a traha un decision di bewaringstelling nobo conforme e LTU y Toelatingsbesluit. Di parti sra. Hassell e ta lamenta profundamente cu su persona ta wordo tilda di a haci fout y secuestra. Loke sra. Hassell a haci ta sigui regla y ley.

Den consulta cu DIMAS y Ministerio di Husticia diarazon a re-evalua e circumstancianan specifico di e caso, entre otro DIMAS a wordo confirma cu e email no yega Corte, y a dicidi pa duna e señora un meldingsplicht cu un ultimo oportunidad e por bandona Aruba voluntariamente den un termino cortico.

# Dia Internacional di Hende Muher na Playa Pabao cu sra. Suzy Maduro



Playa Pabao – En conexion cu dia Internacional di Hende Muher directiva di Centro di Bario Playa Pabao ta organiza, diabierna 6 di Maart, un actividad na unda e bario di di Playa Pabao y Aruba ta keda cordialmente invita.

E celebracion ta tuma lugar na Centro di Bario Playa Pabao y ta cuminsa pa 7'or pm y ta termina pa 9'or pm. Orador invita na e actividad aki ta sra. Suzy Maduro.
Kende Suzy Maduro ta?

Suzy Maduro ta un persona cu ta basta conoci den nos comunidad. Su carera: Suzy a studia na Merca y tin e titulo di "Bachelor of Science in Journalism" for di Bowling Green State University na estado di Ohio, Merca.

Suzy tin un trayectoria largo den su carera profesional na Aruba cual a cuminsa como relacionista publico den sector hotelero. Despues di esaki el'a bay traha na SETAR como relacionista publico (e tempo ey SETAR no ta un nv ainda).

Durante su carera el'a haya oportunidad di traha entre 1991 pa 1995 den Public Relations na Gabinete di Minister Plenipotenciario di Aruba na Den Haag, Hulanda.

Na su regreso na Aruba el'a bay bek na SETAR na unda el'a traha como PR officer y a pasa den tur e cambionan di e compania y tur e desaroyo cual a conduci na final cu el'a bira un nv. Aki Suzy a traha te cu 2019 como Corporate Communication Manager y ta hopi conoci pa e funcion aki. Awendia Suzy tin su propio Consultancy, Suzy Maduro Consultancy cu ta duna conseho profesional riba tereno di comunicacion y relacion publico. Alavez Suzy ta un orador dinamico cu ta duna charlanan di motivacion, comunicacion, public relations y varios topico interesante. E ta un hende muher cu a destaca den tanto su trabao profesional como su trabao den comunidad di Aruba. Semper el'a sostene Centro di Bario Playa Pabao y otro instancianan caricativo of social. E tabata presidente di Quota Internacional of Aruba na 2 ocasion, miembro ehecutivo di YMCA y Stichting Schouwburg Aruba pa varios aña pa menciona un paar.

Diabierna dia 6 di Maart, Suzy ta bay duna un presentacion encuanto di Dia Internacional di Hende Muher Muhe 2020 cu e tema "nos ta e generacion di igualdad" haciendo e derechonan di hende muher un realidad.

E actividad aki lo tuma lugar na Centro di Bario Playa Pabao. Tambe tin riba e programa un testimonio di sra. Zarina Todd cu a baha 100 kilo. Declamacion di poesia door sra. Ruthy Vrieswijk y Omaira Britten y pa pone e cherry riba e bolo presentacion di dos cantante masculino Rocco Franken y Ron Martis.

### Parlamentario Endy Croes: Net Benny Sevinger kier cuestiona?

# "Benny Avestruz y su partido a wanjaps 230 miyon den hedging y awe tin cara di para dilanti WEB"



Parlamentario Endy Croes por a sigui un conferencia di prensa cu AVP a yama dilanti compania estatal WEB. Benny Avestruz Sevinger a hiba palabra mientras su "carnenan" Richard Arends, Michael Lampe, Marlon Sneek y Robert Candelaria kende tambe tin un storia basta scur di aparentemente a "presta" Afl. 50 mil di pueblo na biahenan di Corsou pa Aruba tabata esnan cu tabata para den background.

Acusacionnan falso di Benny
Benny "Tropicana" a bin cu un cantidad di acusacion falso sin tin ningun documento pa substancia su ponencia. Por ehempel a sinta yora cu ex - minister Rudy Croes ta riba payroll di gobierno y ta cobrando miles di florin. Gritonan den bashi! Rudy Croes a caba di pasa den un operacion hopi grandi y ainda ta den hospital recuperando na Colombia mientras cu Rudy Croes nunca pero nunca desde November 2017 ta riba un of otro payroll di gobierno. Esaki ta pa ilustra e caracter y mentalidad di mafioso cu ta core den venanan di Benny. No ta pornada a compara Benny cu un bandolero. Su actonan mes ta papia pa su mes.

Facilitador pa horta tereno di pueblo
Nos por corda con Benny a grita den Parlamento despues cu el'a caba di masacra Aruba y a forma parti como facilitador pa horta un cantidad di tereno como patrimonio di pueblo "I don't give a damn!" Esaki ta tipifica AVP su mentalidad. Asina nan a haci cu nos finanzas publico tambe creando e Mega Debe y e desaster financiero. Benny a sinta yora cu BAVP ta trece aden 106 miyon y ta apenas 82 Miyon nan a mara Aruba na proyectonan PPP. Benny no ta splica pueblo si cu 82.4 miyon aki pueblo mester pag'e te cu aña 2044. Pues 24 aña na 82.4 miyon ta 2000 miyon, pues casi 2 BIYON e pueblo aki lo paga pa e desaster di Benny y AVP. Pa colmo manera un "lolo di awa" Benny a haci como sifuera cu tur cos ta ok. Benny a lubida cu esakinan ta trece costonan adicional di interes cu mester paga riba placanan cu pais ta presta pa cumpli cu e locuranan di e bandoleronan Mike Eman y Benny?

Ta ken Benny kier bay culpa?
Parlamentario Endy Croes ta suplica Benny gaña pasa na Parlamento y nos lo duna bo e documentonan corecto. Na 2019 e pais aki a paga 232 miyon solamente na interes. Esaki ta igual na 635 mil pa cada dia y 365 dia pa aña pagando e desaster di AVP. Ainda Benny ta esun cu kier bay culpa hende? AVP boso bin bij. Benny ta un corupto, Benny ta meti den fraude di tereno y Benny ta un sospechoso cu no por ni biaha representa Parlamento.

Ki ora cu Benny of cualkier miembro di AVP papia algo for di sla por conta cu nos lo t'ey manera baranca pa corigi nan. Hustamente Benny, Mike de Meza y AVP a somenta 230 miyon di placa di pueblo den WEB na hedging. Rapport oficial di WEB ta ilustra e cifra aki. Pues sigur Benny y AVP boso no ta bon bini pa para dilanti WEB tampoco. Cuminsa prepara bo mentalmente pasobra e aña aki ta Bo aña.

**Personal a sigui training y simulacro, protocol y kambernan di isolacion ta cla**

# Hospital ya algun tempo den preparacion pa coronavirus



Di e momento cu coronavirus a sali den noticia e team di Hygiëne y Infectiepreventie di Dr. Horacio E. Oduber Hospital di biaha a traha riba un protocol, a organiza training y tambe simulacro riba e departamentonan concerni.

E team di Hygiëne y Infectiepreventie ta consisti di un arts-microbioloog, un internist-infectioloog y tres expert riba tereno di Infectiepreventie, Pa loke ta material a traha un lista kico mester y a zorg pa tine na Hospital pa nos ta prepara si encaso ta necesario. Y no por keda sin menciona e kambernan di isolacion cu Hospital tin pa asina contene cualkier maleza contagioso. Alavez a haci un plan pa pa loke ta ocupación di cama nan pa asina tin suficiente disponibilidad si encaso un paciente (sospecha) cu coronavirus yega Hospital.

Como specialistanan den prevencion di infeccion nan ta sinta hunto diariamente na unda ta sigui di cerca tur e desaroyo rond di e coronavirus. E coronavirus ta un virus nobo y pues a actualiza e protocol, basa riba recomendacion internacional, si en caso cu un of mas paciente presenta y mester wordo admiti cu sintoma nan di coronavirus. E personal di Hospital ya caba tin experiencia y ta capacita pa trata paciente nan cu maleza contagioso. Sinembargo e personal di Hospital a haya training pa e protocol nobo y ta cla pa aplica esaki pa asina proteha nan mes y demas paciente.

Hospital di Aruba tin un plan pa actua en caso cu e coronavirus presenta na Hospital pa asina contene esaki di biaha y evita transmision.

E sintomanan di coronavirus ta hopi similar cu e otro enfermedadnan respiratorio cu ta contagioso. Esakinan ta keintura, tosamento y falta di rosea. Ta importante pa si encaso un persona ta experienciando e sintomanan aki por tin e posibilidad di ta contagia cu e virus. Si esaki ta e caso mester tuma contacto cu via telefon cu bo dokter di cas pa atende bo y tuma e precaucion necesario.

# Homber a pone fin su bida diarazon anochi




Siribana - Diaranson anochi polis a bay un adres na Siribana, unda cu segun informacion lo a haya un persona cu pone fin na su bida. Mesora a avisa autoridadnan concerni. Ambulance y demas autoridad cu a yega na e sitio a bin topa cu hende homber, cu a pone fin na su bida door di a colga su mes.

Lo ta trata di hende homber(30). Autoridad mesora a start un investigacion pa ta sigur cu lo ta trata di un suicidio. Dokter tambe a wordo notifica.



UTILITIES ARUBA NV

**AANKONDIGING**
Algemene Vergadering van Aandeelhouders N.V. Elmar

04 maart 2020

UTI-20-009

Geachte heren,

Met inachtneming van artikel 21 roep ik hierbij een Algemene Vergadering van Aandeelhouders bijeen te Italiëstraat 46, op dinsdag 17 maart 2020 om 10:00 uur.

De agenda van deze vergadering luidt als volgt;

1. Opening
2. Goedkeuring notulen AVA van 26 juni 2019
3. Begroting 2020
4. Rondvraag
5. Sluiting

Nadere informatie omtrent de agenda ligt ter inzage ten kantore van Utilities Aruba N.V.

Hoogachtend,

Utilities Aruba N.V.
Ir. Richard G. Eman
(tijdelijk belast met het bestuur van Utilities Aruba N.V.)

## Partido MEP:
### Nivel di politica di riool di AVP
## STOP DI LASTRA CASA Y YIUNAN DI POLITICO

Ultimo temponan nos ta mira oposicion ta rebaha nan mes mas y mas den un politica di riool.
Nan ta demostra claramente di a perde tur control y a cuminsa reacciona manera cu ta un beerput a rementa! Politica di riool ta wordo gespat na radio tur dia, te cansa hende di tanto negativismo. Poco ta esnan cu ainda ta scucha nan y mucho menos hende ta kere e disparatenan. Ora bo scucha e tono di odio so caba bo sa cu ta gaña nan ta gaña.

Pero momento cu nan cuminsa lastra casa y yiunan den nan politica di beerput, e ora si ta di berdad mes cabez a flip! Den politica madura no tin espacio pa lastra casa ni yiunan sigur no yiunan menor di edad.

Prome nan a cuminsa lastra yiu di Rocco Tjon sin importa e bienestar di e mucha. Un mucha menor di edad cu no por ni defende su mes. Despues a cuminsa cu casa di Prome Minister Evelyn Wever-Croes, siendo cu e no ta traha den gobierno desde mas di 20 aña pasa. Y manera cu no ta suficiente ta lastra yiunan di Prome Minister cu tampoco ta traha den gobierno. Dos di nan ta studiante y sin fianza di estudio di Aruba. E otro ta traha den sector priva.

P'esey e pregunta ta: ki dia AVP ta stop di lastra hende cu no tin nada di haber cu politica? Ki dia nan ta siña respeta cu tin limite den politica di riool? Ki dia nan ta siña cu yiunan ta bendicion di Dios cu no ta pa ningun hende lastra? Talves dia cu mishi cu un di nan yiunan?

Aruba a Manda un señal bon cla di ta cansa di tanto abuso di AVP. Ta momento pa AVP bay bek den su seno y re evalua cu kico nan ta bezig pasobra loke nan ta haciendo no ta den bienestar di Aruba.



Departamento di Impuesto

*Cu honda pena Staf y Personal di*

*Departamento di Impuesto*

*ta anuncia fayecimento di*

*Sr. Mirto Emilio Koolman*

*Tata di nos colega*
*Sra. Mirelda Willems-Koolman.*

*Nos ta extende nos mas sincero condolencia*
*na Mirelda y demas famia cu*
*e perdida di nan ser keri.*

*Nos ta desea nan hopi forsa*
*den e dianan dificil aki.*

*Cu sr. Mirto sosega na paz*

# Xander Bogaerts a haci su debut di primavera 2020

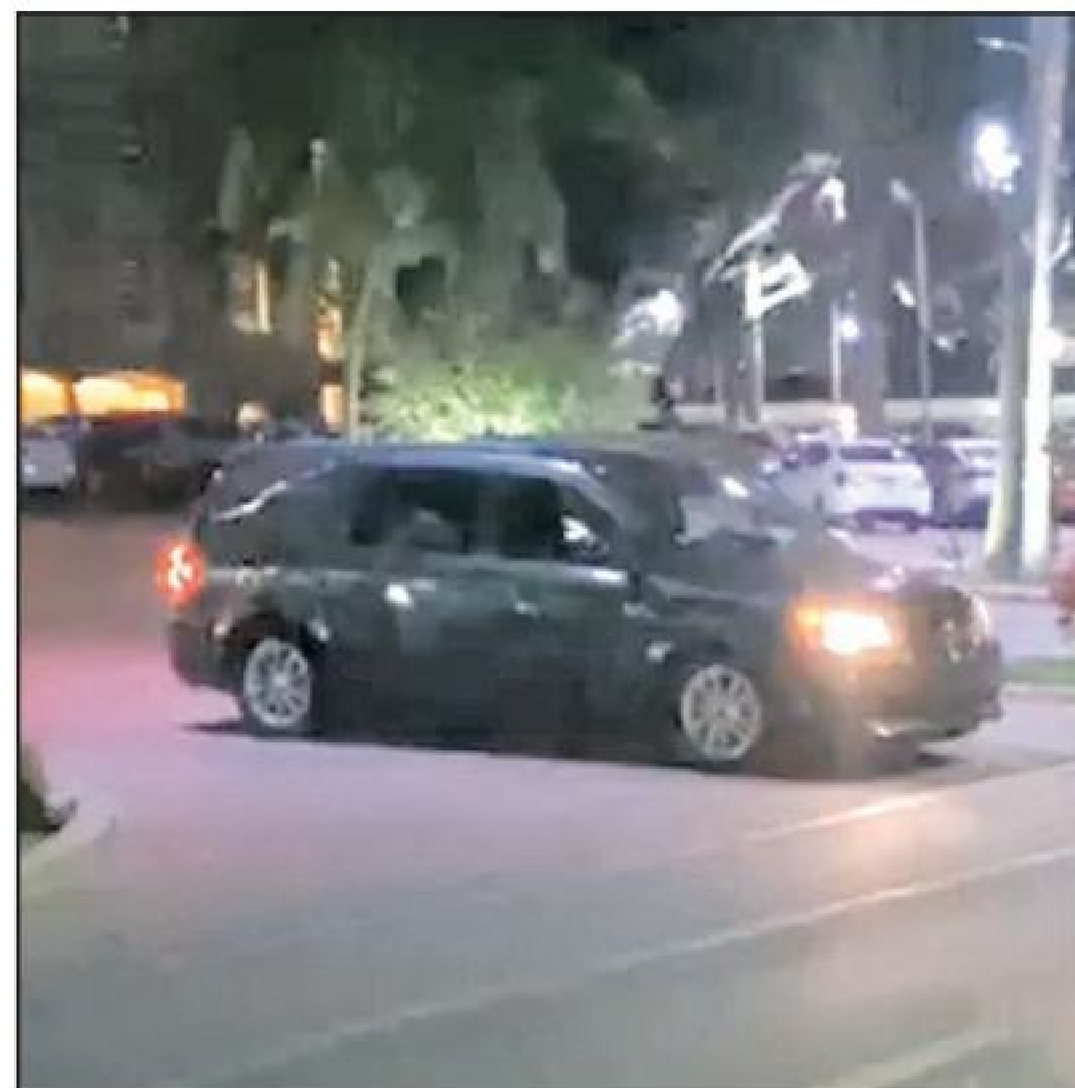



E strea di Boston Red Sox y nos yiu di tera, Xander Bogaerts, kende a haya un retraso den su salida pa loke ta su spring training debi na un sla na su enkel robez, a haci su debut contra Detorit na JetBlue Park. E lo fungi como e designated hitter. "Lo ta hopi bon pa wak'e bek riba veld," e manager interino di Red Sox Ro Roenicke a bisa diarazon na JetBlue Park.

"E lo haya algun at-bats. Y e ora nos lo wak si e por bay bek riba base of no, ta loke nos por a haci p'e." Bogaerts a afecta su enkel robez durante un training na Aruba algun siman prome cu spring training.



# Turista a fayece den kamber di hotel



Diadomingo madruga a drenta informe di cu un turista a fayece na Divi-Phoenix na Palm Beach. Mesora a dirigi tanto polis como ambulance pa e sitio. Na yegada di e patruya a bin topa ambulance caba na e sitio en espera di dokter. A bin resulta cu ta un huesped a fayece. Ta trata di un morto natural. Na famianan di e fayecido ta bay nos mas sincero palabranan di condolencia.

## Visa pa Aruba:

# Pasonan pa solicita e permiso cu lo exigi entrante April

Entrante dia 1 di April, Venezolanonan lo bay tin mester un visa pa por drenta Aruba, segun e gobierno di Reino di Hulanda a informa, mediante un comunicado, segun e website di noticia El Pitazo.

E medida ta extende riba e islanan di Corsou, Sint Maarten, Boneiro, Sint Eustatius y Saba. E tramite no lo por wordo haci for di e embahada di Hulanda na Caracas, sino atrabes di outsourcing VFS Global, e gobierno aki ta aclarea.
VFS Global tambe conoci como Visa Facilitation Service Global, ta un compania di servicionan di outsourcing y tecnologia cu ta sirbi gobierno y misionnan diplomatico rond mundo. Su sede ta ubica den e Centro Comercial San Ignacio, na Caracas, municipio Chacao. E Gobierno di Aruba ta haci un exencion na e Venezolanonan cu tin un visado di multiple entrada of un permiso di residencia den un pais Schengen, Reino Uni, Irlanda, Merca of Canada.
Den e casonan aki no ta rekeri un visa pa un estancia di duracion cortico den e islanan Caribeño di e Reino aki.
E exigencia nobo aki na e Venezolanonan a wordo anuncia pa e gobierno di Aruba na october di 2019.
E tempo ey, prome minister Evelyn Wever-Croes, a argumenta cu e imposicion di un visa lo responde na e aumento di e migracion Venezolano riba e isla, cual frontera cu Venezuela ta keda cera desde februari di e aña ey.

Di e manera aki, Aruba ta uni na Chile, Ecuador, Peru, Trinidad y Tobago, El Salvador, Honduras, Guatemala, Saint Lucia, Panama, Merca y Republica Dominicana, cu ta restringi e ingreso di Venezolanonan riba su teritorionan.

E pasonan
1. Selecciona e visa cu bo ta desea di solicita:
Visa di duracion cortico pa Caribe (90 dia of menos)
Visa pa duracion largo pa Caribe
Programa di alfombra di Caribe.

2. Realiza un cita online. Tur e solicitantenan mester programa un cita pa asisti na e Centro di Solicitud di Visa.
Despues mester acudi na e oficina di maneho di visado, VFS Global, pa entrega e recaudonan.
3. Yena e formulario. Hunto cu e formulario, mester presenta e paspoort, dos potret, e itinerario di biahe y constancia di con por mantene.

Mihor bisa, mester demostra cu ta posee un cantidad di placa promedio di entre 150 pa 200 dollar pa dia.

Por demostra esaki cu tres constancia bancario reciente of cu checknan di firma y na nomber di e solicitante.

Hiba e original y un copia di e documentonan solicita. Tene na cuenta cu e cantidad di citanan disponibel ta limita y e tramite di e solicitud ta tarda te cu 15 dia di trabao.



## Partido MEP: E diferencia entre partido AVP y Partido MEP

# POLITICONAN DI AVP TA SUSHI Y SIN RESPET




Ultimo dianan ta manera un ansha y desesperacion cada vez cu bo scucha y mira politiconan di AVP papia. Un ansha y desesperacion pasobra nan ta mira cu e tiki speranza di haya poder bek, ta bayendo perdi. Pasobra un pa un e Gobierno di Evelyn Wever - Croes ta solucionando e problemanan.

-Problema financiero ta wordo atendi y awor Aruba tin surplus y e baha e debe di 90% pa 75%.
-Problema cu Hulanda a pasa pa pasado, awor Hulanda ta elogia Gobierno di Evelyn Wever - Croes.
-Problema social nunca antes a haya tanto atencion cu crisisplan social cu tin actualmente 31 proyecto den ehecucion.
-Problema economico ta mustra di tambe ta bay pasa pa pasado awo cu e refineria y e terminal a wordo traspasa pa pueblo di Aruba bek.

Un pa un gobierno di Evelyn Wever - Croes a demostra cu e ta pone Aruba prome.
Cu tabata facil? Sigur cu no! Pero nos no por lubida e desastre cu Gobierno aki a hereda. Pero Gobierno di Evelyn Wever - Croes a demostra cu si por y sin miedo. Nan no a bay den welga di hamber y yora! Nan a lora manga y mustra vision y determinacion. Y pa esaki Aruba ta agradecido y orguyoso!

P'esey ta comprendible cu oposicion ta haci tur lo posible pa bruha tera. Awor nan ta keha di papa pero no ta Dowers himself a paga su propio casa mey miyon florin pa traha como abogado? No ta Richard Arends su papa mes a gana miyones den gobierno di AVP? No ta Mike Eman mes a paga su ruman miyones pa sponsor un auto di careda?
No ta Candelaria a goza di miles y miles di florin di placa di pueblo sin mester a traha?
No ta Paul Croes y Benny Sevinger ta sospechoso y condena pa corupcion?
Anto esaki ta sin papia di tur e miyones cu nan a paga na Speed y Paskel pa gaña y alaba nan tempo nan ta den gobierno!

AVP a abusa, AVP a masacra. Politiconan di AVP ta e ultimonan cu por habri nan boca!

E diferencia crucial entre MEP y AVP ta cu politoconan di AVP ta sushi y sin respet. Un ehempel recien: esposa di Mike Eman ta luchando cu cancer, MEP ta mande deseo di forza y pronto recuperacion. Ex - politico di MEP Rudy Croes ta luchando cu cancer, AVP ta gaña cu Rudy ta riba payrol di gobierno y ta gana 12 mil florin siendo cu nan sa cu no ta berdad. Ningun momento so Rudy ta riba payrol di gobierno actual y no ta gana e placa ey.
Politico di AVP ta hendenan sushi y sin respet y Pueblo di Aruba a cansa caba di esaki! Aruba tin un gobierno drechi awor cu ta consisti di hende profesional, decente y hende drechi. Duna nan espacio pa ruim op e desastre cu boso a laga atras!

# Minister Maduro a presencia e Celebracion 176 aniversario de la Independencia Nacional de la Republica Dominicana

Siman pasa diahuebs Minister Xiomara Maduro a celebra hunto cu e colonia Dominicano na Aruba e di 176 aniversario di e Independencia di Republica Dominicana na Plaza Juan Pablo Duarte.

Durante un ceremonia protocolar Prome Minister sra. Evelina Wever-Croes a haci e apertura di e celebracion di e fecha importante aki cu un bunita discurso den presencia di Gobernador di Aruba, Presidente di Parlamento, miembronan di Parlamento y coleganan Minister.

Un bunita mainta den cual a conmemora e lazonan di hermandad cu tin entre Aruba y Sto. Domingo. E mandatario a felicita e comunidad dominicano y a gradici nan pa stima y yuda den progreso di Pais Aruba.











## Prome Minister Evelyn Wever-Croes:

# "PROME MINISTER A HIBA PALABRA NA APERTURA DI E TRAINING DI "SIGNS OF SAFETY"





Prome Minister Evelyn Wever-Croes tabata tin e honor di hiba palabra na apertura di e training di "Signs of Safety" na varios profesional cu ta traha cu proteccion di menor. A enfoca riba e negligencia, maltrato y abuso di nos menornan. Varios departamento y instancia di diferente ministerio tabata presente cu un meta comun: traha hunto y raporta den e mesun idioma ora ta trata negligencia, abuso y maltrato di menor. E meta comun ta pa pone e mucha central. "Trahando hunto ta e unico manera cu nos ta logra", Premier Wever-Croes a expresa.

Den e programa di gobernación di Gabinete Wever-Croes, 'Hunto pa Aruba', e ser humano ta central. E tereno di Desaroyo Social ta un di e prioridadnan grandi y ta exigi un cooperacion estrecho entre diferente Minister; esta Asunto Social, Salubridad Publico, Enseñansa y Husticia. Signs of Safety ta un bon ehempel di un cooperacion estrecho, mirando cu Signs of Safety ta contribui cu tur organizacion y trahador den veld pa traha mas uniforme.

Premier Wever-Croes a expresa su satisfaccion tambe cu e proyecto Signs of Safety a cuminsa for di e veld mes, y no ta solamente un iniciativa di Gobierno. Desde 2016 tabata tin dialogo entre organizacionnan y hunto a scoge pa implementa Signs of Safety riba nivel nacional. Den e forma aki, Gobierno y organizacionnan particular ta financia esaki conhuntamente, esta Gobierno via Sociaal Crisisplan Y CEDE Aruba y Samenwerkende Fondsen for di e sector particular. Asina tin mas motor tras di e proyecto aki. Cu e di dos fase di Signs of Safety, nos ta yega na un total di 250 profesional cu lo ta mihor prepara den e manera di traha aki.

Durante e siguiente dianan, tur trahador lo haya hopi informacion y hermentnan pa traha cu ne. Prome Minister a encurasha tur presente pa pone e hermentnan aki den practica y pa experimenta cu nan. E implementacion ta crucial y den e caso aki, e implementacion ta depende hopi di nos trahadornan social como tambe di nan hefenan di departamento. P'esey e ta asina importante pa practica y kere den un metodo asina. Hopi biaha nos no ta tuma suficiente tempo pa algo nobo y ta bisa liher cu e no ta funciona aki na Aruba. Pero e metodo aki a wordo implementa den mas di 22 pais rond mundo caba y si nos tur ta tuma e tempo y tin e pasenshi necesario, sigur nos por saca su frutonan.

Gobierno di Aruba tambe ta kere cu cada organizacion, cada director y cada manager lo mester stimula su trahadornan pa implementa Signs of Safety mas completo posibel. P'esey e ta importante pa directornan y managers tambe ta participa den e proceso, pa asina nos por implementa Signs of Safety riba nivel di nos organizacionnan.

"Pa duna un ilustracion con importante Signs of Safety ta pa Gobierno di Aruba, durante aña 2019 a firma un 'Ministeriele Beschikking' na unda e Ministernan di Asunto Social, Salubridad Publico, Enseñansa y Husticia a tuma e decision pa duna prioridad na implementacion di Signs of Safety y pa toets cada maneho nobo na e puntonan di salida di Signs of Safety. Asina nos ta percura cu Signs of Safety ta keda e manera di traha den contexto di negligencia, maltrato y abuso di menor", Prome Minister a duna di conoce.

Di esaki Prome Minister a duna un ehempel bisando cu Signs of Safety ta forma parti di e proceso di e Safety Code (e Codigo di Protecion Infantil y Hubenil) y tambe di e proceso pa yega na e Sistema di registracion central.

Na final di su discurso, Prome Minister a desea exito na cada participante cu e training y gradiciendo cada un pa haci un diferencia pa nos muchanan, hobennan y famianan na Aruba.

# NA PALM BEACH CERCA DI WARDA DI STRANDPOLITIE UN TURISTA PEDOFIL PERVERSO A HINCA SU MAN DEN E PARTI INTIMO DI UN MUCHA TURISTA DI CHILE DI APENAS 12 AÑA





Diasabra atardi a drenta informe di un caso hopi serio unda un pedofil lo a mishi na e parti intimo di un mucha di 12 anja na Eagle Beach. Mesora a dirigi un patruya di strand na e sitio. Na yegada di e patruya a bin componde cu aki ta trata di un homber grandi adulto

cu tabata den lama y a bay mishi cu un mucha muher chileno di apenas 12 anja, ela brasa e mucha di patras y cu su man ela mishi na e parti intimo di e mucha y e mucha a cuminsa grita. Mesora e tata di e mucha cu a wak kiko tabata pasando a bay dal e homber

turista perverso ey y a yama polis. Otro miembronan di e famia tambe a mira e acto bochornoso y a condena e locual cu e homber a haci y a denuncie. Polis a yega y a logra saca e pedofil aki for di lama y a detene. E mucha mes a ser hiba pa hospital.

## UN TAL "SIGFRIED" DEN UN FORD BLANCO A BUSCA PROBLEMA CU UN PERSONA NA RENAISANCE




Den oranan di madruga a drenta informe di un problema cu a surgi den un casino na Oranjestad, mesora a dirigi un patruya na e sitio.
Na yegada di e patruya a bin componde cu ya e sospechoso "Sigfried" a bay for di e sitio den un Ford blanco.
Varios patruya a busca rond pero no a logra topa cun'e.




# GRAND MASTER CHACO CORNELIO A ENTREGA CERTIFICADO DI FAHA PRETO





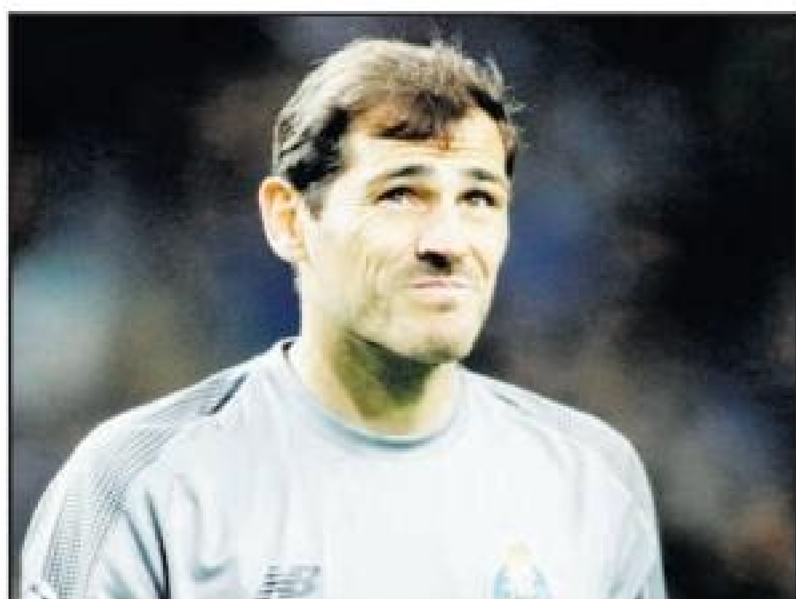
Dialuna anochi Grand Master Chaco Cornelio a bishita Noord Taekwondo Center. Noord Taekwondo Center ta e scol di Taekwondo cu el a funda 30 y pico aña pasa y cu awo ta bou encargo di Master Melvin Rasmijn y Master Yoshmar Wever. Den luna di December varios atleta a haci examen di faha preto di eerste te cu derde Dan. Tur certificado ta bin for di Korea y mester a warda pa nan yega pa entrega esakinan na e atletanan.

Grand Master Chaco Cornelio y Master Alberto Klabér di Aruba ta e dos personanan cu ta registra na Kukkiwon Korea pa duna examen pa faha preto.

Grand Master Chaco Cornelio a entrega e certificado nan hunto cu Master Melvin Rasmijn y Master Yoshmar Wever na e siguiente atletanan:
Rashid Erasmus y Getwin Inocencia a pasa examen pa faha berde, mientras cu Samuel Rosales, Pedro Cruz y Amylee Melo a pasa pa faha preto eerste dan. Rayenne Barry a pasa pa faha preto tweede dan y Norberto Tromp a pasa pa faha preto derde dan.

Master Melvin Rasmijn a felicita tur atleta cu a pasa examen y a bisa Samuel Rosales cu porfin el a logra su faha preto.

# Ta listra cas di Iker Casillas den e mayor inval contra fraude den futbol Portugues



E cas na Oporto (Portugal) di Iker Casillas, exhungado di Real Madrid (1999-2015) y batisa como 'Operacion fuera de Juego", considera como e ayor contra e corupcion den futbol na Portugal, segun e medio local Sabado a publica.
No tabata e unico registro efectua durante e mainta di diahuebs. Asina e casnan di Pinto da Costa (presidente di Porto CF), Luis Filipe Vieira (presidente di Benfica), Frederico Varandas (presidente di Sporting), Antonio Salvador (presidente di Braga) y di e hungadonan Jackson martinez, Maxi Pereira y Danilo Pereira tabata algun di e obhetivonan di e 76 registronan practica pa rond di 200 inspector di belasting y agentenan di Guardia Nacional Republicano.
E macroinvestigacion aki riba negoshinan scur di futbol Portugues a start sali cu e revelacionnan haci pa "e hacker" Rui Pinto den e caso Football Leaks.
Den e prome fase di e operacion aki, e Ministerio Publico Portugues y e Autoridad Tributario a eligi obhetivonan prioritario cu, segun medionan Portugues, ta inclui persona y instalacionnan relaciona cu e ekiponan Porto FC, Benfica, Sporting, Braga, Guimaraes, Maritimo, Estoril y Portimonense, entre otro clubnan.
Ta persigui pa confisca documentonan relaciona cu negoshi di hungadonan miyonario y e buskeda a extende na e oficina di Carlos Osorio de Castro, e abogado y asesor legal di Ronaldo y tambe abogado di e representante di futbolistanan Jorge Mendes.
Tambe, Mendes lo tabata un di e mayor obhetivonan, ya cu e proceso ta inclui e buskeda den e oficinanan di Gestifute, e compania funda pa e representante, na Oporto y Lisboa y e dos residencianan di Mendes na Oporto.
Mayoria di e procesonan aki ta referi na contractonan relaciona cu e derechonan economico di e futbolistanan profesional, como tambe e derechonan di imagen y pago di comisionnan na tercero pa intermedia den e contratacion of renobacion di e contrato di deportistanan.
Ta sospecha cu e club, corporacionnan deportista, administrado, hungado, entrenador, directornan deportivo, agente y abogadonan a recuri na documentonan contabel ficticio pa infla e costonan, cu e obhetivonan di evita pagonan di IVA y di IRS (impuesto riba e renta di personanan fisico), como tambe e contribucionnan na Siguridad Social, loke lo a supone un perhuicio miyonario na e arcanan publico Portugues.

# TRUMP TA PIDI PA DUQUE FUMIGA E CULTIVONAN DI COCA PA CABA CU NAN



Presidente di Merca, Donald Trump, a pidi su homologo Colombiano, Ivan Duque, fumiga e cultivonan ilicito den su pais pa deshaci di nan.

Durante un reunion na Cas Blanco, como parti di e bishita oficial di Duque na Merca, e mandatario Mericano a manifesta su par cu e lo tin cu haci "aspersion aereo" pa "combati e cultivonan ilegal na Colombia" y cumpli cu e metanan di e pais Suramericano pa loke ta e "eradicacion di e cultivonan ilicito."

Di su parti, e presidente Colombiano a solicita na Trump "combina tur e elementonan desde e aspersion cu precision," e "eradicacion manual" y "lucha contra crimen", loke ta pasa pa e desmantelamento di cartelnan di droga.

Otro reclamo

Duque a manifesta cu e cultivonan di e blachi di coca na Colombia a baha na 2018, pa prome biaha den 60 aña.

Den e aña ey a registra 208 mil hectarea di coca sembra riba teritorio Colombiano, mientras cu na 2017 e cifra tabata di 209 mil, loke ta coresponde na un merma di mil ton, ekivalente na 0.5% segun e propio Cas Blanco na 2019.

Esaki no ta prome biaha cu e presidente Mericano ta reclama Duque pa e cultivonan ilicito. Casi un aña pasa, na april, Trump a expresa cu apesar cu su par Colombiano tabata nobo den e cargo, "desafortunadamente e negoshi di droga a aumenta 50% desde su yegada.

Di su parti, e Organisacion di Nacionnan Uni ta maneha otro dato y ta calcula cu e cultivonan di coca na Colombia a cera na 2018 na 169 mil hectarea, 2 mil menos cu na 2016.

Di igual modo, ta afirma cu e pais Suramericano ta produci 70% di e cocaina na mundo y cu Merca ta e mayor consumidor.

Corsou:

# STEVEN MARTINA UN BIAHA MAS MINISTER




Prome minister Eugene Rhuggenaath ta confirma cu Steven Martina pronto lo ta bek como minister di desaroyo economico, segun Extra diamars.

E intencion ta cu e wordo nombra un biaha mas dia 11 di maart. E actual minister, Giselle McWilliam, lo bay bek parlamento.

Martina a bandona su cargo aña pasa debi na un investigacion di conflicto di interes y a anuncia na october cu definitivmente e no lo wordo procesa.

# DIA INTERNACIONAL DI HENDE MUHE

## 8 DI MAART 2020



### "AWOR CU SESENTA PLUS ....."

Awor mi tin sesenta y dos anja di edad
Ketobay ku mi mesun identidad
Ketobay disfrutando di mi felicidad
Y ketobay comparti di mi talentonan yen di bondad
Penshoen a cuminsa drenta
Awor cu otro rekensom, otro cuenta
Aunke semper mi a cumpra mi cosnan na prijsnan rebaha
Pasobra un bon baratillo semper tin mi kaweta y inspira

Berdad ora edad subi, otro cosnan ta cuminsa baha
E pechunan por ehempel, awor casi yega mi bariga
Ni mi cadenanan mi sa sera bon mi so mas
Ta bon mes cu mi casa tambe ta cu penshoen na cas
E ta yudami sera mi zipper di shimis tin biaha
Mi armband y tin biaha hasta mi renchinan di orea sin faya
Pasobra Lady Ruth por bira bieuw, pero gusta sali goza di bida ketobay
Biblioteca Nacional, The cinemas, Wendy's of Cas di Cultura cu hopi zwaai

Regularmente mi ta bai canta Kareokee cu amiganan den King Plaza
Regularmente mi topa hendenan cu mi conose, nos ta duna otro un sunchi y un brasa
Pero awor cu e virus cu kier kita e corona for di hende muhernan balente manera nos
Nos tin cu tene cuenta awor cu tur sorto di cos, y scucha nos mesun curason, nos mesun vos
Mi hasta a pidi Tata Dios, pa laga nos tur ta manera Mama Teresa
Cu nos por sigui yuda nos prohimo sin miedo, den tur libertad y cu tur frankesa
Sin nodi tapa boca cu nanishi, pero pa evita tosa of niester den otro nan cara
Pa tur hende corda laba nan mannan cu awa y habon barata mes, no cara

Ay , tur sorto di cos ta sigi pasa den e mundo aki bao tur dia
Cu fe Lady Ruth lo sigi Dios mediante saluda su prohimonan cu su dushi alegria
Di serca of djalew, un sunchi caluroso ariba boso frenta of cabes awe riba nos dia
Y cu Tata Dios sigi drama su bendicion riba nos cada un cu su proteccion y mas sabiduria
Pabien na boso tur, pa ta un bon hende muhe balente yen di amor pa boso mes y boso famia
No stop di reza pa salud, no stop di duna Dios danki pa tur cos, tin biaha hasta na rudia
Te akinan algun experiencia di Lady Ruth , bayendo pa su di sesenta y tres anja di edad na Juni
Ban mira ladies, ban mira Reinanan, ban mira ,Sra y senjoritanan grita hunto cu mi !!!!

Hiep hiep hiep - Hoeraaaaa - Muhenan fuerte y bendiciona nos ta !!!
Con e ta ? Bisa cu mi .....Muhenan fuerte y bendiciona nos ta !!!!

Autor : Ruthy"Lady Ruth" Vrieswijk-Bergen, Maart 2020.

# POLIS DI BRASIL TA RESCATA UN BABY BANDONA CU BIDA DENTRO DI UN RIOOL



Polis Militar di Sao Paulo a logra rescata cu bida un baby di 20 dia di naci, unda cu el a wordo bandona den e interior di un riool den e bario Limao.
E rescate a tuma luga despues cu autoridadnan a ricibi e yamada di un bisiña di 24 aña, cu a bisa di a scucha yanto di e mucha.
"Su denuncia a salb'e: ora di a scucha e yanto, polis militar a habri e riool y a haya un baby di 20 dia bandona memey di e sushedad," e agencia di siguridad a skirbi riba nan profile riba red social Facebook.
E agentenan a haya e mucha lora den dos saco di plastic, cu cabes pafo y hopi cerca di awanan residual.
Inmediatamente, e rescatistanan a traslad'e pa Hospital Vila nova Cachoerinha, unda cu a confisma cu su condicion ta stabil.
E oficialnan responsabelnan di su rescate a manifesta, atrabes di un publicacion riba Facebook, ta "feliz di a salb'e" y agrega cu e incidente a wordo reporta e di 13 districto policial.
Di acuerdo cu e corant Folha de Sao Paulo, autoridadnan ta trahando pa identifica e mayornan di e menor.
Mientras e Coseho Tutelar a tuma e medidanan corespondiente di e caso.

## TRAINING REKENEN

1. Pa ken e training Taal & Rekenen ta?
E training ta pa alumnonan di 6de klas (y 5de klas) di School Basico cu kier sigui school secundario, sea riba e nivel Havo / Vwo (Colegio Arubano, Colegio San Nicolas) of e nivel MAVO.
2. Kico e studiante ta siña den un training Taal & Rekenen?

Den e training TAAL & REKENEN e studiante ta prepara su mes pa e "leerstof" di 6de klas pa medio di un programa riba un nivel halto, di un bon calidad y cu ta cumpli cu e exigencianan di Hulanda y di Aruba (kerndoelen). Door di e training, e studiante ta *hopi bon prepara pa cualkier proefwerk na school, *e ta hisa su cijfer di taal y rekenen y e ta cla pa (+)haci e toets di entrada havo/vwo TAAL & REKENEN, (+) slaag pa e toets y (+) drenta Ciclo Basico-1 of Brugklas di Colegio Arubano of Colegio San Nicolas sin problema. No lubida cu e cijfernan di 5de klas y 6de klas pa TAAL y REKENEN ta hopi importante pa e SCHOOLADVIES.
3. Den ki periodo e ta tuma lugar? Na unda?

TRAINING REKENEN ta tuma lugar riba e siguiente dianan:

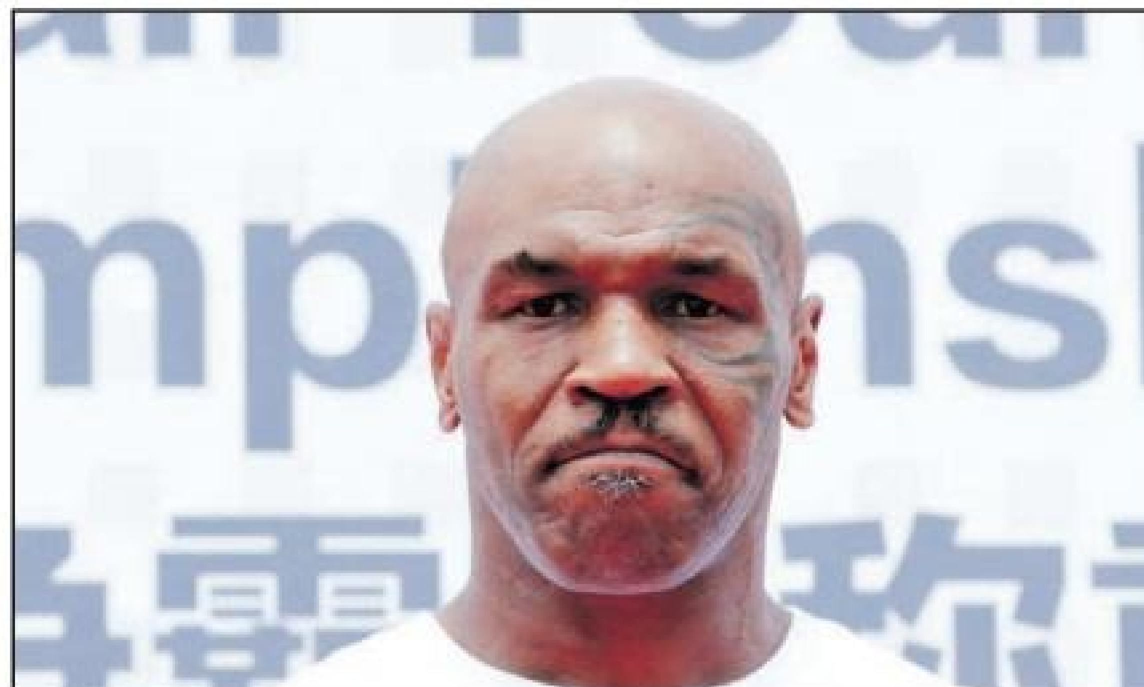
Februari 28, 2020 (diabierna)
Ora: 3:00 pm – 6:00 pm
Februari 29, 2020 (diasabra)
Ora: 1:00 pm – 4:00 pm
Maart 6, 2020 (diabierna)
Ora: 3:00 pm – 6:00 pm
Maart 7, 2020 (diasabra)
Ora: 1:00 pm – 4:00 pm
Maart 13, 2020 (diabierna)
Ora: 3:00 pm – 6:00 pm
Maart 14, 2020 (diasabra)
Ora: 1:00 pm – 4:00 pm
Lugar: Club Don Bosco (Noord)

4. Kico ta e contenido of leerstof di e training REKENEN ?
Training "REKENEN" ta consisti di e siguiente "BLOKNAN":
BLOK 1
1. GETALLEN
2. BEWERKINGEN VAN GETALLEN
3. HOOFDREKENEN
BLOK 2
4. BREUKEN
5. PROCENTEN
6. KOMMAGETALLEN
7. VERHOUDINGEN
8. SAMENHANG
BLOK 3
9. METEN & MEETKUNDE

## NATIONALE TOETS 2020
## TRAINING: "REKENEN"

(pa: alumnonan 6de klas school basico)
Dianan:februari 28,29;maart 6,7,13,14
Ora:3:00-6:00pm (diabierna)
Ora:1:00-4:00 pm (diasabra)
Lugar: Club Don Bosco (Noord)
Docente : drs. Rudolf R. KellyInfo:
594-9771/562-2119/585-9774.
Email: rr_kelly@yahoo.com

# Mike Tyson ta cuminsa yora ora cu el a revela cu e ta sinti su es "bashi" sin box y tin miedo di e homber cu e tabata



Yama un biaha como e "homber mas malo di e planeta" Mike Tyson ta ampliamente considera como un di e miho boxeadornan di peso pisa di historia.

Na principio di e decada di 1990, e tabata un di e deportistanan mas famoso, sino esun mas famoso di mundo.

Awo, na edad di 53 aña, su bida ta diferente. E indiscutibel excampeon mundial a colga su glovenan na 2005, despues di un carera di 20 aña, unda cu el a gana multiple titulo y 50 di su 58 peleanan.

Den e ultimom añanan, Tyson a realisa algun trabao di cine y television, ademas di presenta un podcast propio, "Hotboxin With Mike Tyson."

Su ultimo invitado tabata uno otro leyenda di box: Sugar Ray Leonard. Durante su conversacion cu Leonard, Tyson a cuminsa yora ora cu el a revela cu el a concentra asina hopi energia den ta e miho riba ring cu retira di box no a lag'e "bashi."

"Mi tabata un anikilador"

Aparentemente, 15 aña despues, Tyson ainda ta luchando pa tin un bida normal p'afo di e deporte na cual el a dedica henter su bida.

E leyenda di box ta admiti sinti su mes "nada" pasobra ya e no ta e luchador di mas temi na mundo.

"Mi ta un maldito studiante di guera," Tyson a bisa ora cu el a splica cu el a studia tur e guereronan mas famoso di historia.

"Mi sa e arte di bringa, e arte di guera, esey ta loke ami a studia." P'esey nan ta bisa, tur esnan "cu tin asina tanto miedo" y p'esey "nan tabata tin miedo ora cu e tabata dne ring."

"Ni tabata un anikilador. Tabata solamente pa esey mi a nace," e excampeon a agrega.

"Awo e dianan ey a bay. Mi ta bashi, mi ta nada. Mi ta trahando den e arte di humildad. Esey ta e rason pakico mi ta yora, pasobra ya mi no ta e persona ey y mi ta haya su falta," Mike Tyson a indica.

Ora di splica pakico e combersacion a lag'e yora, el a agrega: "Pasobra tin biaha mi ta sintimi un cobarde, pasobra mi no kier pa e persona ey sali.

Pasobra si e sali, e fierno ta bin cun'e." "Y esey no ta nada pret. Parce manera ami tabata e tipo duro (pero) mi odia e tipo ey. Mi tin miedo di dje," Tyson a conclui.




# Tur loke bo mester sa di azeta di canola



Azet di canola, tambe yama azeta di colza, ta un azeta di origen vegetal cu por haya den hopi alimento.
Hopi persona a elimina azeta di canola for di su dieta diario, debi na e preocupacionnan riba e efectonan riba salud y e metodonan di produccion. Sin embargo, si ainda bo ta puntra si ta bon of no pa uza e azeta aki, den e articulo aki nos lo splicabo. Sigui lesa y lo bo haya sa mas.

Kico ta azeta di canola?
Azeta di Canola ta wordo uza frecuentemente den e industria alimentario den hopi elaboracion.
Azeta di canola, ta un di e azetanan vegetal mas popular. Su origen ta na Canada (for di eynan su nomber.)
Tabata e industria di e pais aki cu a cuminsa desaroy'e, na 1978, modificando geneticamente e matanan di colza (rapeseed of koolzaad).
Aunke e matanan di canola ta wordo identifica cue mata di colza, e ta contene nutriente y su azeta ta "sigur" pa e consumo humano.
Mayoria di e cultivonan ta modifica geneticamente pa mehora e calidad di azeta y aumenta e tolerancia di e matanan na herbicida.



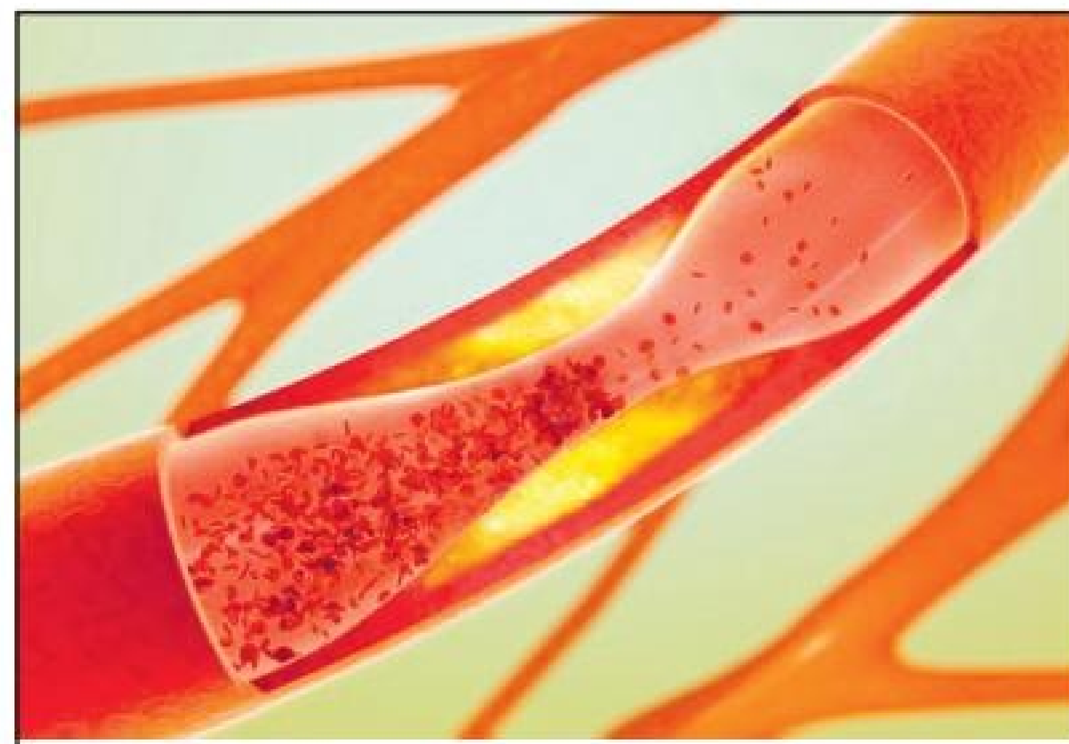
Con e ta wordo elabora?
Tin hopi paso den e proceso di fabricacion di e azeta di canola. Segun e Conseho di Canola di Canada, e proceso aki ta implica e siguiente pasonan:

- Limpiesa di e simiyanan. E simiyanan di canola ta wordo separa y ta haci nan limpi di impuresa, manera sushi y pida pida di e mata.
- Acondicionamento y descamacion di e simiyanan. E simiyanan ta wordo prekeinta na un temperatura aproximadamente di 35 grado Celsius, despues nan ta "forma scama" na e molinanan pa asina kibra e parti celular di e simiya.
- Cushinamento di e simiyanan. E simiyanan ta wordo cushina den steam. Por lo general,e proceso aki di calentamento ta dura entre 15 y 20 minuut.
- Press. Despues, e simiyanan di canola cushina, ta wordo gepress. E accion aki ta elimina 50 pa 60% di e azeta di e simiyanan, lagando e resto pa wordo extrai door di otro medio.
- Extraccion. E simiyanan restante, cu ta contene un 18 pa 20% di e azeta restante, ta descompone ainda mas usando un kimico yama hexano pa obtene e resto di e azeta.
- D i s o l v e n t e. Despues, e hexano ta prepara e hariña di canola, keintando esaki pa di tres biaha atrabes di e exposicion na vapor.
- Procesado di e azeta. E azeta extrai ta wordo refina door di varios metodo. Manera destilacion na vapor, e exposicion di acido fosforico y e filtracion di e arcilanan activa door di e acido.

Contenido di nutriente
Compara cu otro azetanan, canola no ta un bon fuente di nutriente. Un cuchara di azeta di canola ta proporciona:

- Caloria: 124 kcal
- Vitamina E: 12 % di e consumo diario di referencia
- Vitamina K: 12 % di IDR.

Fuera di e vitaminanan



E y K, e azeta di canola falta e otro vitamina y mineralnan.

Composicion di acidonan graso
Canola hopi biaha ta wordo promociona como un di e azetanan mas saludabel debi na su nivel abao di vet satura.
Aki ta e descomposicion di e acidonan graso di e azeta di canola:

- Satura: 7 %
- Monoinsatura: 64 %
- Poliinsatura: 28 %

Vetnan poliinsatura den e azeta di canola ta inclui un 21% di acido linoleico, mas comunmente conoci como acido graso omega-6 y 11% di acido alfa-linolenico (ALA), un tipo di acido graso omega3 deriva di fuentenan vegetal.
Hopi hende, specialmente esnan cu ta sigui dietanan vegetariano, ta depende di e fuentenan di ALA pa aumenta e nivelnan di vet omega 3 DHA y EPA.
Esakinan ta fundamental pa e salud di curason y di e celebro. Aunke nos curpa por converti ALA den DHA y EPA, e investigacion ta mustra e proceso aki ta hopi ineficiente.
Sin embargo, ALA tin algun beneficio propio, ya cu e por reduci e riesgo di factura y ta proteha contra e enfermedadnan cardiaco y diabetes tipo 2.

Dicon por consider'e dañino pa salud?
E principal riesgo asocia na e azeta di canola, ta e riesgo cardiovascular pa e posibel presencia di transvet.
Ta importante tene na cuenta cu e metodonan di calentamento uza durante e fabricacion di canola, como tambe e metodonan di cushinamento na e temperaturanan halto manera deepfry, tin un impacto negativo den e vetnan poliinsatura manera ALA.
Ademas, durante e exposicion na temperaturanan halto den e procesamento, un cantidad chikito di vetnan insatura di e azeta, specialmente su vetnan poliinsatura, ta converti den transvet, loke ta reduci ainda mas e cantidad di acidonan graso omega-3.
E transvetnan ta dañino incluso den cantidadnan chikito, loke ta hiba e Organisacion Mundial di Salud (WHO) na pidi e eliminacion global di e vetnan aki den alimentonan pa 2023.
Finalmente, nos ta recomendabo cu si bo dicidi pa consumi e tipo di azeta aki sea di origen organico y no a wordo manipula geneticamente. Di lo contrario, su consumo por ta perhudicial.

Lider di fraccion Marlon Sneek

# GABINETE WEVER CROES TA UN 'GRABBELTON' DI MEDIDA PA PUEBLO



Prome Minister Evelyn Wever Croes ya no sa mas con pa dorna su palabranan, of con pa convence un pueblo financieramente debilita pa su gobierno, cu e tin otro pakete di medida na caminda.

Lider di fraccion di AVP, sr Marlon Sneek a mustra dialuna ultimo cu den un estilo comico, papiando trankil y hasta dunando e impresion cu e por yora, Prome Minister Wever Croes ta bisa pueblo cu e tin mas medida na caminda y cu esakinan pronto lo yega Parlanmento pa wordo trata.

"Ya Prome Minister Wever Croes no sa mas con pa s'sugarcoat' e siguiente pakete di medida, placa cu e lo bolbe ranca for di cartera di pueblo, pa cubri su aventuranan politico sin sentido.

Manera un declamado di poesia, Evelyn ta trata di bolbe convence pueblo cu e siguiente serie di medida ta na caminda y cu pueblo no mester preocupa, ya cu e medidanan aki ta dirigi riba solamente un grupo di chikito di hendenan.

Un grupo chikito cu segun Prome Minister ta bebe hopi alcohol y ta huma hopi sigaria, tambe riba un grupo cu a cumpra mercanicnana on line y pa kendenan su gobierno ta introduci un BBO na frontera, pero na final di dia e impuesto nobo aki lo afecta comerciantenan tambe.

Den un forma increibel y c'un cara di inocencia Prome Minister a trata di convence pueblo cu 'deviezenprovisie' lo afecta principalmente e Dominicanonan cu ta manda placa pa nan pais y cu segun su persona, e Presidente di e pais aki, a mustra na un ocasion cu e mandamento di placa aki, a bira un pilar economico pa Republica Dominicana.

Realidad di bida lo bira cu ta pueblo su cartera lo tin cu bolbe bay saca mas placa pa paga e deviezenprovisie aki y tambe e BBO na frontera ya cu e comerciante lo bay busca un caminda pa saca su placa bek y esaki lo ta riba lomba di pueblo.

Sinembargo pa Prome Minister Evelyn Wever Croes pueblo mester ta contento cu el a reduci pago di inkomstern y loonbelasting pa cierto gruponan den comunidad, cu el a reduci pago di grondbelasting pero e no ta bisa cu loke el a duna pueblo ta yega 16 miyon florin pero loke su gobierno ta ranca bek for di cartera di pueblo, ta e impresionante suma di 250 miyon florin.

Gabinete Wever Croes ta haciendo pueblo di Aruba dia pa dia mas pober, caminda den e di tres presupuesto cu e gobierno aki presenta proximamente, tin solamente medida pa pueblo y ningun pero ningun proyecto na interes di pueblo.

Deviezenprovisie lo afecta tur hende, no solamente comerciantenan cu tin cu cambia nan placa ora cu nan busca material y articulonan pa nan negoshi, pero tur hende cu tin cu manda placa pa nan famia den exterior, mayornan cu mester manda placa pa nan yiunan studiante pero pa Evelyn Wever Croes, esaki no mester ta un problema.

Ta impresionante scucha con Prome Minister su wowonan no ta ni kinipi ora cu e ta gañando pueblo c'un cara asina serio, papiando di un buraco financiero cu su gobierno kier tapa y no papiando mas di mega debe di proyectonan.

Desde cu a mustra pueblo siman pasa cuanto placa gobierno di Prome Minister Evelyn Wever Croes a ranca cu e famoso BAVP y caminda a pone pueblo paga mas cu loke tabatin mester pa paga proyecto, ainda e gobierno aki no por bin splica pueblo kico a haci cu mas di 20 miyon cu a resta di tur loke pueblo a paga.

No tin placa pa aumenta reparatietoeslag, no tin placa pa aumenta onderstand, no tin placa pa aumenta salario minimo, no tin ningun incentivo pa esunnan cu tin entrada hopi abou, pero sin ta mesun hendenan aki tin cu soporta e abuso di aumento di inflacion asina rapido, caminda cosnan ta bira mas y mas dificil pa cumpra.

Pero pa famia y otro amigonan, pa sponsor y sostenedornan di e gobierno aki, pa nan sin tin trabou y tin tur indicacion cu gobierno di Evelyn Wever Croes, ta sigui tuma hende den servicio di gobierno, contra tur palabracion haci cu Hulanda y CFT," lider di fraccion Marlon Sneek a declara.





Parlamentario Benny Sevinger

# GOBIERNO DI EVELYN A KITA 106 MIYON DI PUEBLO PA PAGA 40 MIYON DI PROYECTONANUNDA RESTO A BAY?

Durante di un debate politico den pasado, lider di partido AVP, sr Mike Eman a declara cu ora cu MEP y su lider Evelyn Wever Croes ta den gobierno, loke pueblo tin cu haci ta tene su cartera duro, Parlamentario Benny Sevinger a mustra.

Awe mas cu dos aña gobernando e pais, Prome Minister Evelyne Wever Croes ta sigui cu e tradicion aki di su partido, sutando pueblo cu cantidad di medida bou di pretextonan sin hustificacion, rancando miyones y miyones for di caretera di pueblo, Parlamentario Sevinger a declara.

“'Inicialmente Evelyn Wever Croes y su gobierno, a usa e pretexto di mega debe pa bin cu cantidad di medida contra pueblo pero despues ta bay Hulanda cu cifranan pa mustra un otro storia bisando cu Aruba su debe ta para na 70% y cu no tin mega debe.

Sinembarto bou di e pretexto ey di mega debe, gabinete Wever Croes a bin cu diferente medida na 2018 y nos por a scucha Prome Minister Evelyn declara recientemente, cu ta un medida so su gobierno a tuma.

Sinembargo ta bon pa refresca su memoria riba medidanan cu el a tuma caba, cuminsando cu aumento di accijuns riba gasolin pa e por a haya 10 miyon extra y despues di esaki Evelyn a subi accijns general pa asina haya otro suma di10 miyon florin extra.

Siguientemente el a impone e asina yama BAZV cu cual su gobierno a haya 87 miyon mientras cu na mes momento el a redobla BBO for di cual su gobierno a haya e suma di 130 miyon extra.

No tabata suficiente ya cu Evelyn a dicidi di aumenta grondbelasting for di cual el a saca un suma di 14.5 miyon y tabatin intencion di bin cu e sin tax cu ainda no a drenta na vigor cu mester produci 16.7 miyon pa gobierno di Evelyn pero cu ta den tapara ainda pa bin.

Apesar di tur esakinan, Evelyn a introduci tambe e BAVP bisando pueblo na 2018, cu su gobierno ta bin cu e BAVP pa asina pueblo por corda ora cu ta paga e impuesto aki, cu esakinan ta pa proyectonan cu AVP cu a ocasiona un mega debe pa Aruba.




Awe pueblo ta core rond, ta mira e proyectonan aki, greeen corridor, Watty Vos Boulevard, hospital, John F Kennedy centro, tur edificio di MFA, tur bario cu a wordo drecha, centro di Oranjestad y San Nicolas, tur e desaroyonan aki pa bienestar di pueblo, Evelyn y su gobierno ta considera mega debe.

A trata di convence pueblo cu pueblo tin cu paga un impuesto extra pa paga pa e proyectonan aki pero pueblo mester wordo informa corectamente, esta cu ora cu tur e proyectonan aki keda cla, ya cu ainda Watty Vos Blvd. John F Kennedy ainda no ta cla, Aruba lo tin cu paga un suma di 80 miyon pa aña pa e proyectonan aki.

Na momento cu partido AVP a bandona gobierno, ya caba gobierno tabata pagando un suma di 40 miyon pa aña na proyectonan aki cu nos a realisa durante ocho aña.

Cu otro palabra ta 40 miyon gabinete Wever Croes tabatin mester adicional pa e supuesto mega debe cu nan mester a bay paga.

BAVP a trece 106 miyon den caha di Evelyn su gobierno, 106 miyon cu el a ranca for di cartera di pueblo, pa bou di pretexto di mega debe, camidna for di e suma aki e mester a paga 40 miyion adicional di loke ya gobierno di AVP tabata pagando caba.

Kico a pasa e ora cu 76 miyon extra cu gobierno di Evelyn a keda cune? Hasta si dado caso mester a paga 80 miyon completo mes, lo a resta ainda 26 miyon for di e placa cu el a ranca for di pueblo.

Awe c'un cara seco Evelyn ta bin bisa pueblo cu su gobierno tin cu bay tuma mas medida nobo pa motibo cu tin cu paga e proyectonan aki mientras cu ningun momento esey ta e caso.

Ta cuanto biaha Evelyn ta kere cu e por sigui gaña e pueblo di Aruba?

Realidad di e situacion ta cu gobierno di Evelyn mester bin cu medidanan extra pa motibo cu su gobierno ta sigui yega e aparato di gobierno cu mas trahado, cu friends & family," Parlamentario Benny Sevinger a declara.

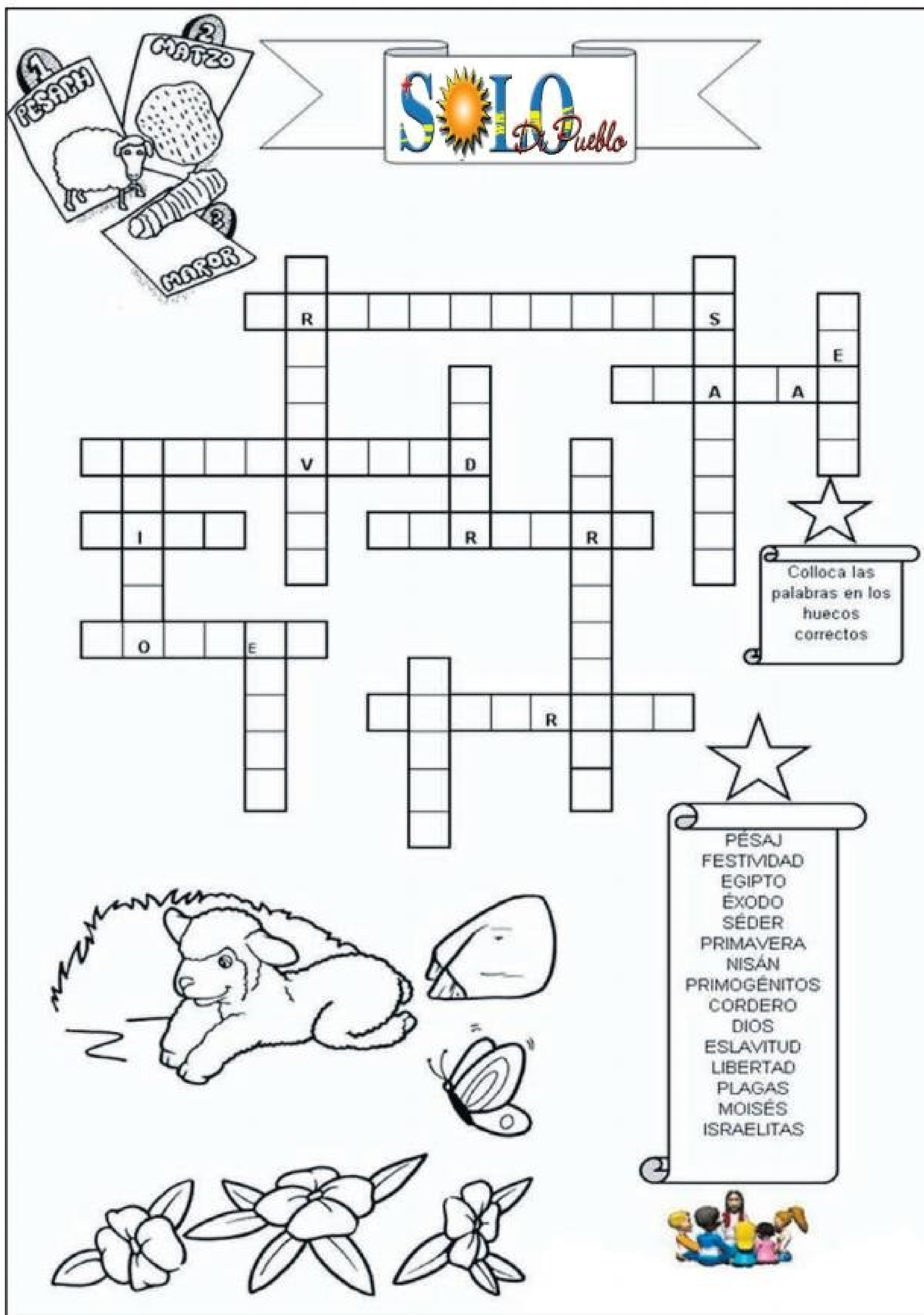
# PELEA DILANTI CLUB NOCTURNO NA TANKI LEENDERT, NA YEGADA DI POLIS ESAKI A STOP!



Den oranan di madruga a drenta informe di un pelea cu lo a start riba caminda dilanti di un club nocturno na Tanki Leendert, mesora a dirigi patruyanan na e sitio.

Na yegada di e patruya a bin compornde cu net algun seconde prome esaki a stop.

# Sopi di Letranan




## CONDORITO




PRONOSTICO DI TEMPO VALIDO TE DIA-HUEBS 05 DI MAART 2020, 18:00 ORA.

COMPILA:
DIARANSON 04 DI MAART 2020 17:00 (21:00 UTC)

TEMPO:
AWE ANOCHI: PARCIALMENTE NUBLA CU UN POSIBEL AWACERO PASAJERO
DEN MARDUGA I MAYAN: PARCIALMENTE NUBLA CU UN AWACERO BREVE

TEMPERATURA MAXIMO 31 GRADO CELSIUS
TEMPERATURA MINIMO 26 GRADO CELSIUS

BAHADA DI SOLO : 6:49 PM
SUBIDA DI SOLO : 6:53 AM.

BIENTO:
FOR DI GENERALMENTE DIRECCION OOST I MODERA;
FORSA 4 TE 5 (20 TE 39 KM/ORA, 11 TE 21 NUDO).
DEN DIA FUERTE TE DURO DEN RAFAGA;
FORSA 6 TE 7 (40 TE 61 KM/OR, 22 TE 33 NUDO)

SITUACION GENERAL DI TEMPO PA PROXIMO 24 ORA:
SOBRANAN DI UN FRENTE FRIU CU A CABA NA NADA DEN NOORD DI CARIBE, LO INDUCI AIRE HUMEDO DEN ATMOSFERA REGIONAL.
ESAKI LO SORU PA DE BEZ EN CUANDO MAS NUBIA PASA RIBA REGION CU POSIBILIDAD PA PRODUCI UN AWACERO BREVE. DI OTRO UN BANDA POR BISA CU BIENTO LO BAI SUPLA UN POCO MAS DURO DURANTE PROXIMO 2 DIANAN PA BAHA UN POCO ATROBE DEN CURSO DI E FIN DI SIMAN VENIDERO.

CONDICIONAN MARITIMO/ ESTADO DI LAMA:
UN ESTADO DI LAMA MODERA TE LOCALMENTE POCO BRUTO NA PARTINAN OOST TE NOORDWEST TA WORDU SPERA PA PROXIMO 24 ORA. OLANAN TA FOR DI DIRECCION OOST CU HALTURA DI 5 TE LOCALMENTE 8 PIA NA PARTINAN OOST TE NOORDWEST.

AVISO/ ALERTA: UN AVISO PA BOTO CHIKITO TA NA VIGOR PA E PARTINAN OOST TE NOORDWEST DI COSTA I LAMA HABRI. TA SUGERI CAUTELA NA OTRO PARTINAN DI COSTA I LAMA HABRI.

FENOMENONAN SPECIAL: NINGUN

POTENCIAL DI AWACERO PA PROXIMO 24 ORA: 1 TE 3 MM;
LOCALMENTE ESAKI POR VARIA.

REGISTRACION DI TEMPERATURA (GRADO CELSIUS) Y AWACERO (MM) DEN ULTIMO 24 ORA:

AIRPORT : MAX 31 / MIN 26 / 0.0 MM
WESTPUNT: MAX 30 / MIN 27 / 0.2 MM
STA ROSA: MAX 31 / MIN 27 / 0.0 MM

PRONOSTICO DI TEMPO PA PROXIMO TRES (3) DIANAN:
PARSIALMENTE NUBLA I GENERALMENTE SECO.
BIENTO LO TA FOR DI DIRECCION OOST;
MODERA TE BASTA FUERTE; FUERTE TE DURO DEN RAFAGA;
TEMPERATURA ( GRADO CELSIUS) MAX / MIN LO TA: 31 / 26

# SERVICIO Y COMPRA





## Servicio na Comunidad

| | |
|---|---|
| Brandweer | 911 |
| Polis | 100 |
| Polis Oranjestad | 102 |
| Polis San Nicolas | 104 |
| Polis Santa Cruz | 105 |
| Polis Shaba | 107 |
| Tiplijn | 11141 |
| Ambulance San Nicolas | 584-5050 |
| Ambulance Sasaki | 582-5573 |
| Ambulance Wayaca | 582-1234 |
| Horacio Oduber Hospital | 527-4000 |
| Centro Medico San Nic. | 524-8833 |
| SVB AO Ziekmelding | 527-2782 |
| **Servicio nan** | |
| Elmar storingdienst | 523-7147 |
| Web storingdienst | 525-4600 |
| Setar storingdienst | 117 |
| Digicel | 145 |
| Reina Beatrix INT Airport | 524-2424 |
| Serlimar | 584-5080 |
| Arugas | 585-1198 |
| Guarda nos costa | 913 |
| Aurora Funeral Home | 588-6699 |
| Royal Funeral Home | 586-4444 |
| Ad Patres Funeral Home | 584-2299 |
| The Olive trees Funeral Home | 582-0000 |
| **Fundacion** | |
| Rode Kruis | 582-2219 |
| Fada | 583-2999 |
| Fundacion Respetami | 582-4433 |
| Fundacion Guiami | 587-1677 |
| Muhe den dificultad | 583-5400 |
| Telefoon pa hubentud | 131 |
| Centro Kibrahacha | 588-3131 |
| Stichting Bloedbank | 587-0002 |
| Mary Joan Fundation | 588-9999 |
| Kiningin Wilhelmina Fonds | 582-0412 |
| Fundacion pa nos mucha nan | 583-4247 |



## Number di Lotto

SOLO Di Pueblo

| Lotto Merdia MAART 4 | Lotto Anochi MAART 4 |
|---|---|
| CATOCHI Sorteo # 2847 | CATOCHI Sorteo # 7026 |
| 2829 | 4681 |
| 1357 | 2728 |
| 3070 | 1217 |
| BIG 4 Sorteo # 2847 | BIG 4 Sorteo # 6070 |
| 5181 | 1084 |
| 1OFF Sorteo # 903 | 1OFF Sorteo # 775 |
| 7908 | 1623 |
| ZODIAC Sorteo # 2847 | ZODIAC Sorteo # 4829 |
| 9342 | 9750 |
| Geminis | Cancer |

**DIARIO**
MAART 4
1. 5451
2. 3556
3. 3803

**CURACAO**
MAART 4
1. 4562
2. 5783
3. 0971

LOTTO DI DIA — MAART 4: 05 12 14 19 25

LOTTO 5 — MAART 4: 06 09 10 13 20 24 D

**SUPER 4**
MAART 4 * 5783

# Polis a topa cu un hoben cu no tabata por core auto mas y a kita e yabi for di dje y bis'e yama pa nan bin buske!




Den oranan di madruga un patruya atento pasando riba e caminda di Ponton a topa cu un hoben chauffeur cu no por a stuur auto mas. Polis a tuma e yabi di auto for di dje y a dune un chance pa e yama un hende pa bin busk'e y hib'e cas. E dia siguiente e por pasa busca e yabi na warda di polis.




| | | | | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 9 | | | 7 | 4 | | | | 1 |
| | 3 | 8 | 9 | | | | 4 | |
| | | 1 | | | 3 | 8 | 9 | |
| | | 2 | | | | | 1 | 5 |
| 3 | | | | 5 | | | | 9 |
| 7 | 5 | | | | | 3 | | |
| | 9 | 3 | 6 | | | 1 | | |
| | 2 | | | | 5 | 6 | 8 | |
| 8 | | | | 3 | 7 | | | 2 |

| | | | | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 4 | | 5 | | 7 | | | | 3 |
| | | | 9 | 2 | | 5 | | |
| | 9 | 7 | 3 | | | 4 | | 2 |
| | | | | | | 7 | 5 | |
| 5 | 1 | | | 9 | | | 3 | 8 |
| | 8 | 4 | | | | | | |
| 8 | | 9 | | | 6 | 2 | 7 | |
| | | 1 | | 8 | 9 | | | |
| 3 | | | | 4 | | 8 | | 9 |

| | | | | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| | 6 | | 8 | | | 2 | | |
| | | | | 4 | 9 | | | 8 |
| 1 | | 9 | | 2 | | 4 | | |
| | 3 | | 2 | | 6 | | | 5 |
| | 4 | 6 | | | | 3 | 7 | |
| 8 | | | 4 | | 1 | | 2 | |
| | | 8 | | 9 | | 1 | | 3 |
| 5 | | | 1 | 6 | | | | |
| | | 4 | | | 8 | | 6 | |

| | | | | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| | | 3 | 5 | 9 | 6 | 7 | | |
| | 9 | | | 7 | | | 5 | |
| | | | 2 | | 4 | | | |
| | | 7 | 4 | | 8 | 9 | | |
| | 3 | 4 | | 1 | | 6 | 2 | |
| | | 2 | 3 | | 5 | 4 | | |
| | | | 8 | | 2 | | | |
| | 5 | | | 3 | | | 4 | |
| | | 1 | 6 | 5 | 9 | 3 | | |

| | | | | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| | | 3 | | | 8 | 5 | | |
| 5 | | | 3 | | | | 9 | |
| | | | | 9 | 4 | | 3 | 7 |
| 7 | | | | | | | | 4 |
| 1 | 3 | | 6 | 8 | 5 | | 2 | 9 |
| 6 | | | | | | | | 5 |
| 9 | 4 | | 8 | 5 | | | | |
| | 2 | | | | 6 | | | 1 |
| | | 6 | 4 | | | 9 | | |

| | | | | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 7 | | 1 | | | | | | 4 |
| | 2 | 9 | 7 | 1 | | | 3 | |
| | | | | 2 | | | 1 | 9 |
| | | | 3 | | 9 | | 6 | |
| | 3 | 5 | | 4 | | 9 | 7 | |
| | 9 | | 1 | | 2 | | | |
| 1 | 8 | | | 9 | | | | |
| | 5 | | | 8 | 3 | 1 | 4 | |
| 3 | | | | | | 8 | | 2 |

Parlamentario Benny Sevinger

# WEB ta cumpra tereno cu ya ta di WEB pa gobierno haya 17 miyon florin Pueblo na final di cuenta lo paga esaki eventualmente



Ora cu bisa cu gabinete Wever Croes tin mester di placa pa paga amigo y famianan cu a wordo tuma den servicio di gobierno, no ta nada mas cu e puro berdad, Parlamentario di fraccion di AVP, Benny Sevinger a declara.

"Cuanto mas Prome Minister Evelyn Wever Croes tin cu gaña pueblo cu e tin cu bin cu mas medida pa cera e buraco financiero, mientras cu realidad di e situacion ta sigui pa dos aña caba, cu tin aumento gasto di personal caminda varios Minister a rondona nan mes cu famia y amigonan cu contractnan lucrativo.

Si nos tuma Minister Glenbert Croes por ehempel, e tin tres ruman trahando pa gobierno, caminda aparentemente un ta haci su make up, otro ta saca potret y e otro ta scirbi carta di conseho pa e minister.

Sinembargo tur tin salarionan grandi, ganando miles y miles di florin y eey ta e abusonan cu pueblo a cuminsa mira caminda Evelyn ta bin dilanti y trata di convence pueblo pakico nan tin cu bolbe duna su gobierno mas placa.

Tin ora pueblo ta kere cu esaki ta politica barata cu ta wordo hunga y cu no a bin mas medida pero declaracionnan haci na e propio Prome Minister ta bisa con berdad esaki ta y pueblo tin cu tuma bon nota di esaki.

Entre otro Evelyn mes a declara cu su gobierno a bin cu e medida caminda companianan estatal di gobierno, pues ta companianan di pueblo, lo tin cu cumpra nan tereno erfpacht cu nan tin na e momentonan aki.

Ta bon pa mustra aki cu e terenonan aki ta di WEB Aruba MV caba, nan ta pagando grond belasting añanan largo caba, pagando 300 mil florin anualmente pero gobierno di Evelyn kier pa WEB cumpra e tereno aki for di gobierno pa asina e por haya 17 miyon florin.

Aki ta bon pa mustra cu mientras cu legalmente e tereno erfpacht aki ta di WEB Aruba NV, cu cumpra e tereno awo pa 17 miyon pa duna gobierno y riba dje e mester a duna practicamente henter su ganashi di ultimo tempo na dividendo cu ta miyones na gobierno caba.

Na luga di alga WEB keda cu e ganashi aki y pidi e compania di pueblo aki pa di e forma ey reduci prijs di awa y coriente, Evelyn Wever Croes ta exigi no solamente e placa di ganashi aki cu por a yuda pueblo pero ta bay pone WEB bay fia 17 miyon florin pa paga pa e tereno cu ya e tin den erfpacht caba.

Tur e cosnan aki pa motibo cu pa dos aña caba gobierno di Evelyn no ta buscando un forma pa reduci su gastonan, no ta buscando solucionnan diferente pa aumenta entrada di gobierno pero ta recuri na medida tras di medida contra pueblo.

Esakinan tur ta pa motibo cu ta sigui emplea famia y amigonan, sostenedo- y sponsornan mientras cu e unico cos cu Evelyn y su gobierno kier for di pueblo, ta pa pueblo tin su cartera prepara pa asina nan hinca man y saca miyones di florin atrobe.

Awor ta bon pa pueblo realisa cu aki poco tempo WEB Aruba NV ta haya su mes obliga na aumenta tarifa di awa y coriente, ya cu for di un caminda e tin cu saca e placa aki bek si e kier sigui cumpli cu su propio obligacionnan.

Pa aña WEB tabata paga 3.6 miyon florin na grondbelasting pero awor cu e ta wordo obliga pa cumpra su propio tereno, dentro di algun aña gobierno ta perde e entrada aki tambe y tur esaki pa motibo cu Evelyn tin mester di placa y ta pueblo lo tin cu bay paga den futuro e maneho sin pia di cabes aki, ora cu prijs di awa y coriente aumenta," Parlamentario Benny Sevinger a declara.

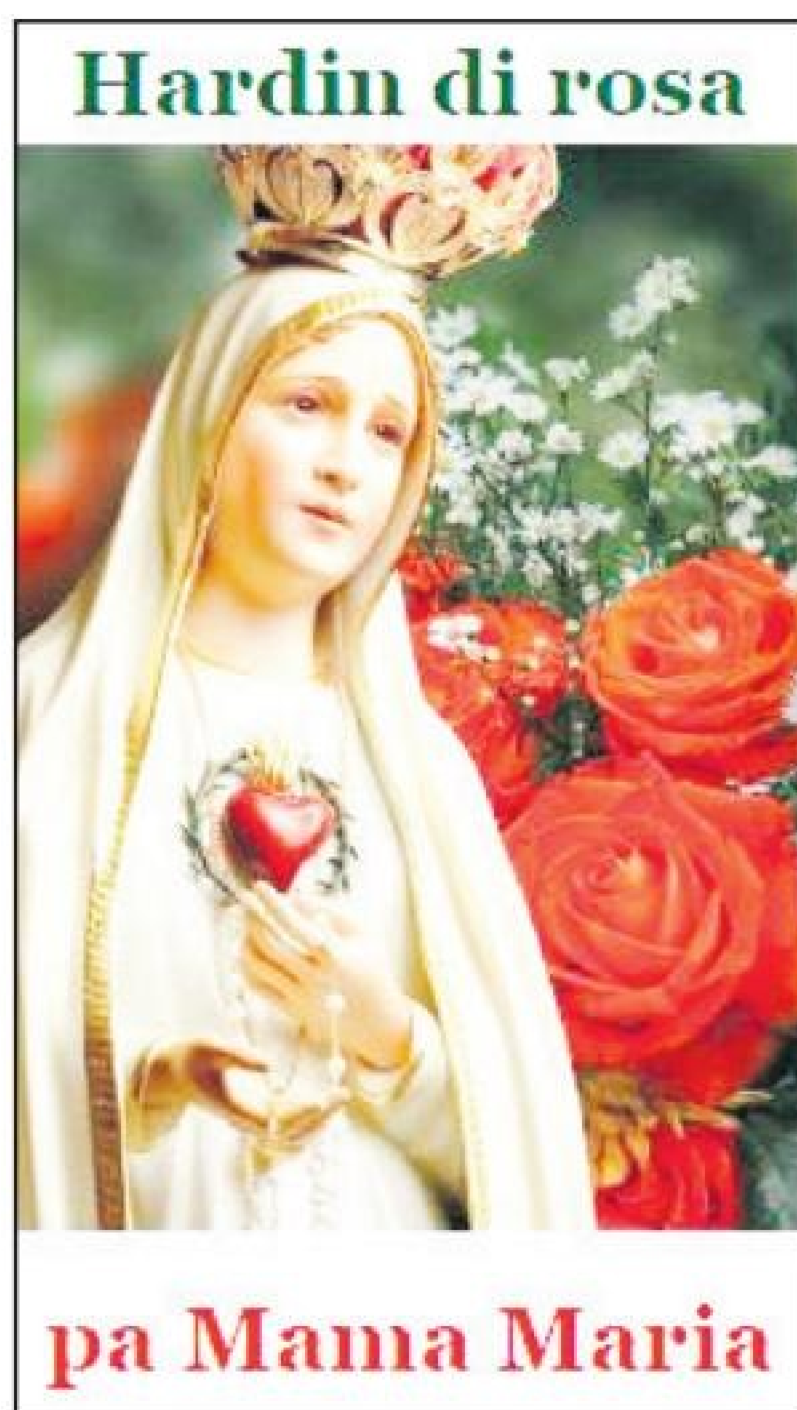
# RECORDATORIO HARDIN DI ROSA PA MAMA MARIA

Diasabra awo dia 7 di maart ta e prome diasabra di luna. Hardin di Rosa pa Mama Maria, pa medio di e comunicado aki, kier a recorda tur persona cu ta forma parti di Hardin di Rosa pa Mama Maria cu diasabra awo mester cuminsa resa e misterio asigna na nan pa luna di maart.

Personanan cu ta forma parti di Hardin di Rosa pa Mama Maria ta resa un misterio di e Santo Rosario tur dia pa triumfo di e Curason Imaculada di Maria y pa combersion di pecadonan.

Por forma parti di e Hardin di Rosa pa Mama Maria como un petalo of como coordinado di un rosa. E persona cu ta desea di forma parti como un petalo ta compromete pa resa un misterio di e Santo Rosario tur dia. E persona cu ta desea di forma parti como coordinado di un rosa ta compromete pa tuma contacto cu e petalonan di e rosa, 20 persona cu ta forma e rosa, un vez pa luna y informanan cua ta e misterio cu nan mester resa. Esaki por wordo haci via telefoon, medionan social p.e. whatsapp, messenger, via e-mail of personalmente.

Actualmente tin mas cu 1300 petalo na Aruba.




Pa mas informacion por tuma contacto cu:
Noris na cel. # 5930891
Jo-Ann na cel. # 5615417

Dienstregeling artsen IMSAN

**MAART 2020**

Dr. Boderie, E
Dr. de Cuba, M
Dr. Every, B
Dr. Giel, D
Dr. Linden v/d, J

Dr. Ramautar, K
Dr. Veringa, E
Dr. Vis, S
Dr. Wever, M
Dr. Winterdal, N

| | | |
|---|---|---|
| MA | 02 | WEVER |
| DI | 03 | WINTERDAL |
| WO | 04 | BODERIE |
| DO | 05 | DE CUBA |
| VR | 06 | LINDEN V/D |
| MA | 09 | RAMAUTAR |
| DI | 10 | VERINGA |
| WO | 11 | VIS |
| DO | 12 | WEVER |
| VR | 13 | WINTERDAL |
| MA | 16 | BODERIE |
| DI | 17 | DE CUBA |
| **WO** | **18** | **VIS (HIMNO Y BANDERA)** |
| DO | 19 | GIEL |
| VR | 20 | LINDEN V/D |
| MA | 23 | RAMAUTAR |
| DI | 24 | VERINGA |
| WO | 25 | VIS |
| DO | 26 | WEVER |
| VR | 27 | WINTERDAL |
| MA | 30 | BODERIE |
| DI | 31 | DE CUBA |

**WEEKENDDIENST**

| | | |
|---|---|---|
| 07 – 08 MAART | * | LINDEN V/D |
| 14 – 15 MAART | * | RAMAUTAR |
| 21 – 22 MAART | * | VERINGA |
| 28 – 29 MAART | * | VIS |

# TUR SORTO DI ANTI-CONCEPTIVONAN, TA UN PIKA CONDENABEL PA DIOS TATA

E palabra anti-conceptivo ta bini di anticoncebi y esaki ta pa hende muher no sali na estado. Bosonan no sa, cu usamento tur sorto di anti-conceptivonan, ta contra di Dios Tata Su procreacion humano? No ta pa hende dicidi esey y ni di husga tocante di bida humano, ta Dios Tata ta e autor di bida di hende y no hende. Lesa den Bijbel, na unda cu Dios Tata a condena Onan na morto, pasobra Onan tabata benta su spermanan afo pa no laga su senjora sali na estado. Huda ta tata di Er y di Onan. Bijbel Genesis 38: 6-10: "Huda a casa su yiu mayor Er cu Tamar. Pero Dios tabata desgusta cu e mal comportacion di Er y Dios a lage muri. E ora ey Huda a bisa Onan: Casa cu e biuda di bo ruman, pa cumpli cu bo deber di swa y dune'le descendientenan. Pero Onan tabata sa cu e descendientenan aki lo no ta conta pa su yiu. Pesey ora cu e tabata tene relacionnan cu e biuda, e tabata benta su spermanan afo na tera pa e muher no sali na estado. Loke cu el a haci tabata malo den bista di Dios y Dios a kita su bida." Akinan nos mester comprende, cu Dios Tata ta condena hende cu ta husa tur sorto di anti-conceptivonan pa no sali na estado y tambe Dios ta condena na e hombernan cu ta haci masturbacionnan y ta benta nan spermanan afo. Tambe na e hombernan cu ta usa condom y ta benta nan spermanan afo. Na e muhernan cu ta usa pildoranan pa no sali na estado, na e muhernan cu ta opera pa no sali na estado, na esnan cu ta konopa y cu ta usa spiral pa no haya yiu etc.. Tur esakinan ta condenabel pa Dios Tata. Na anja 1968 Papa Juan Pablo VI, den su relato Eclesiastico, "The Human Life", Iglesia Catolico ta condena tur sorto di anti-conceptivonan cu ta stroba e ser humano di ser forma den existencia." Na anja 1930 e protestant Reforma, Martin Luther a bisa: "Cu hende homber cu ta benta nan spermanan afo y no ta laga nan senjora concebi, e ta comete un crimen horibel, pasobra ta Dios Tata Su procreacion humano mester sigi y ta pesey e acto aki ta un obra cu ta bini di Satanas." Na anja 1984, 23 di Juli, Papa Juan Pablo II na su discurso na Vaticano a afirma: "Cu Iglesia Catolico ta para ariba ensenjansa, cu ta prohibi tur sorto di anti-conceptivonan cu ta stroba Dios Su procreacion humano. No ta pa hende dicidi tocante di procreacion humano, pero ta Dios ta E Autor y poder di procreacion di hende. Tin hendenan ta kere y ta cualifica nan mes, cu ta nan tin e existencia di "Human Life"den nan man y nan no ta reconoce Dios mas. Tur sorto di anti-conceptivonan ta realmente ta bini di satanas, pasobra ta satanas ta contra di e boluntad di Dios Tata. Ta pesey den e sacramento di matrimonio hende muhernan tin nan dianan di fertilidad pa sali na estado y nan tin nan dianan di infertilidad pa planea famia." Mira loke cu a pasa den Bijbel cu Onan, di loke cu el a haci cu no tabata bon den bista di Dios Tata y mira cu awendia, ta hopi hendenan te ainda ta desobedece Dios Tata y nan ta destruyendo nan mes alma. Hopi hende muhernan ta haci konopacion, ta pone spiral y ta opera pa nan no haya yiu mas, nan ta pensa y ta cualifica nan mes, cu ta nan ta dicidi di sera porta y tambe nan ta sera e porta pa Dios Tata Su procreacion. Dios Tata a traha hende muhernan perfecto, pesey hende muhernan tin nan ciclo y periode cu ta e dianan di fertilidad, e dianan di infertilidad y dianan di menstruacion. Den e Sacramento di Matrimonio hende muher ta planea nan famia den e ciclo y periode y no den e anti-conceptivonan cu ta bin di satanas. Den Bijbel Mateo 5: 17 y 18, Cristo-Hesus ta bisa: "No kere cu Mi a bini pa kita Ley y Profetanan. Mi no a bini pa kita Ley, si no Mi a bini pa trece cumplimentonan. Pasobra di berdad Mi ta bisa boso, ma liher ainda cu cielo y tera lo caba, ma ni un gota y ni un punta di Ley lo no wordo kita."

Un mensahero di Dios.





Se asegura que esta Oración se encontró el año de 1550 sobre el Sepulcro de N. S. Jesucristo y se la enviaron al Emperador Carlos El Grande cuando partía a combatir en San Miguel, en Francia.

Todo aquel que rece o lleve encima esta Oración será preservado de muerte repentina, de morir ahogado, quemado, de ser envenenado y de toda clase de accidentes. Las mujeres tendrán partos felices y al niño a quien se le aplique, será preservado de todo mal. Cura la epilepsia.

El que propague esta Oración recibirá muchas bendiciones y gracias. La casa donde se conserve con respeto y devoción, será preservada de las tempestades.

El que la rece diariamente, no morirá sin los Sacramentos.

(Con aprobación Eclesiástica)

† EMILIO, Arzobispo

Rezar esta Oración el Viernes Santo a las 3 p. m. y de preferencia el 3 de Mayo.

## ORACION

Dios, Todopoderoso, que habéis padecido muerte de cruz por mis pecados, venid a mi Jesucristo, por tu Santísima Cruz, tened piedad de mí, tened piedad de nosotros, Santa Cruz de Jesucristo, sed mi esperanza Jesucristo, por la señal de tu Santa Cruz, retirad de mí, toda arma cortante, derramad sobre mí, toda clase de bienes. Por la Señal de tu Santa Cruz, apartad de mí todo mal Santa Cruz de Jesucristo, sed mi salvación, apartad de mí, todo peligro de muerte; preservadme de toda clase de accidentes temporales. Yo adoraré a Nuestro Señor Jesucristo Crucificado y veneraré la Señal de su Santa Cruz. Jesús Crucificado, tened piedad de mí; haced que el espíritu malo huya de mí, ahora y siempre, por todos los siglos de los siglos. Amén.

Por tu Santa Encarnación, por tu glorioso nacimiento, por tu Santísima Sangre, por tu Corona de Espinas, tus Sagradas Llagas y preciosa Muerte en el memorable Viernes Santo, tened piedad de mí. libradme de todos los males en este mundo y llevadme después al cielo, para bendecirte y amarte por toda la eternidad. Amén.

Gradicimento & invitacion

" Señor ta mi wardador pues mi'n tin falta di nada;
Den cunuco di yerbe berde E ta ponemi sosega.
E ta hiba mi na awa trankil, pa mi bolbe haña forsa".

Den nomber di su yiunan y demas famia di nos defunto stima:



## Vda. Juanita "Chichi" Leest – Werleman

Nos kier a gradici tur famia, amigonan, ex-coleganan y conocirnan cu di un manera of otro a mustra nan atencion, sosten, amor y cariño durante su bida, fayecimento y entiero di nos querido defunto.

Alaves nos kier a invita tur famia, amigonan, ex-coleganan y conocirnan pa e Santo Sacrificionan di misa na Misa Inmaculada Concepcion na Santa Cruz, diahuebs 5 Maart 2020 pa 7.00 di anochi.
Despues di e ultimo dia di misa lo tin un Santo Rosario na cas di nos defunto stima.




# CLASIFICADO

**Tipline: 585 9500**

Parokia Inmaculada Concepcion di Sta Cruz, den nomber di Pastoor Jairo Maduro y Pader Jose Miguel, ta informa e mayornan cu a inscribi nan yiunan pa ricibi e Sacramento di Confirmacion e aña aki lo siguiente.

- **Diaranzon 4 di Maart:** lo tin un anochi di informacion pa e mayornan di **7.30 pm - 9 pm** den Centro San Martin.
- **Diadomingo 8 di Maart, pa 8 'or di mainta:** ta spera tur **e mayornan,** e **hobennan** cu ta bay confirma, nan respectivo **madrina y padrino** y tambe tur **e catekistanan** pa asisti na un Santo sacrificio di Misa**,** caminda pastoor lo duna un bendicion special p'asina duna inicio na e periodo di Formacion.
- **Dialuna 9 di Maart,** e prome les lo tuma luga den Misa di 5.15 pm -6.45 pm pa **tur dos grupo** (tanto di dialuna como diamars). E simannan siguiente e lesnan lo sigi normal den Centro San Martin riba dialuna y diamars mesun ora.



CAMINDA DI CRUZ DEN PAROKIA
"INMACULADA CONCEPCION" SANTA CRUZ

| | |
|---|---|
| Tur diabierna: | 6:15 atardi den Misa |
| Tur diasabra: | 7:00 mainta den Ser'i Noka |
| Tur diadomingo: | 3:00 atardi den Ser'i Noka |
| Dialuna, 2 di maart: | 6:15 atardi den Ser'i Noka |
| Dialuna, 9 di maart: | 6:15 atardi den Ser'i Noka |

DEN BARIO: 7:00 pa 9:30 anochi
Dialuna, 16 di maart: SIRIBANA
Di Siribana 21 Famia Elsie Kelly – pa Siribana 47A Famia Zoila Danje
Dialuna, 23 di maart: MARIA MAI y SAN FUEGO
Maria Mai 23D Famia Koolman pa San Fuego 53B Famia Berta Geerman
Dialuna, 30 di maart: JAN FLEMMING
Jan Flemming 2E Famia Dabian pa Jan Flemming 25 Famia Marcia Flanegin
Dialuna 6 di april: SABANILLA ABOU
Sabanilla Abou 13 Famia Geerman pa Sabanilla Abou 2A Famia Luis Pita

**ORACION DI DIA**

# Un dia bendiciona rumannan y cu Dios tene misericordia cu cada un di nos

"Mi sacrificio na Dios: mi contricion! un curason kibra y arepenti, o Dios, Bo no ta desprecia" Salmo 51, 17

Rumannan ki bunita ora nos por lesa pasashinan asina den nos Bijbel caminda Hesus no ta cansa di mustra nos e Caminda corecto pa yega na Su Curason. Cuanto bes nos ta neglisha nos sentimentonan, caminda Spirito Santo ta mustra nos precies kico pa nos haci, pero nos ta keda den nos duda y falta di confiansa y amor pa Hesus y nos ruman y nos ta limita e Poder di Hesus pa obra den nos bida. P'esey nos no por sigui den e direccion ey mas mi ruman y a yega e momento pa tuma un decision serio pa cambia nos bida y nos biba. Nos por cuminsa na aserca un Sacerdote, cu un curason arepenti di nos picanan comete contra Hesus, nos ruman y nos mes curpa, pa haci un bon Confesion. Cuaresma ta un bunita temporada pa haci esey. Laga nos sigui resa pa pidi Hesus tene Misericordia cu nos y caba cu malesanan cu ta azota humanidad entre otro cancer y coronavirus.

Oracion: Hesus Misericordioso mira mi Bo dilanti, wak con kibra mi ta pa motibo di mi culpa, no kita Bo mirada for di mi aunke cu mi ta un pecador grandi yen di culpa, pordona mi y mustra mi E Caminda cu ta rumbo pa Bo Curason Sagrado caminda mi por tin alivio y gosa di Bo paz, no manera mundo ta ofrece sino e alegria y e paz cu no ta caba nunca .

Amen

# SANTA ROSA CU TIPS CON PA APORTA NA REFORESTACION DI NOS MATANAN LOCAL

## Un poco di historia:



Na 1975, e Seccion di Reforestacion di Servicio Veterinario a muda di e cunucu Santa Rosa na Wayaca pa su localidad actual na Piedra Plat. E tempo ey, e seccion a traha fahanan pa controla erosion ariba ceru y damnan pa tene awa den rooi rond di MiraLaMar, Parke Nacional Arikok. E fahanan e seccion a usa pa planta mata den bari na 15 m di otro. Regularmente trucknan di awa te dos aña despues a muha nan. Un percentaha chikito di nan a bira palonan grandi di cual, e Kwihi tabata esun cu a resalta. No ta nada straño si hende sa cu Kwihi ta un mata cu por crece ariba tera pober. Desde prome di Januari 1976, e seccion a bira Departamento di Agricultura, Cria y Pesca (DLVV) cu e responsablidad di sostene y di promociona  e Sector Primario di Aruba. Alavez, e Departamento, conoci awe como Santa Rosa, a sigui promove plantacion di mata local pa jardin di cas y area publico. Eventualmente Gobierno mediante e Departamento, a boga pa instalacion di e parke cu a logra bira un realidad na 2000.

Proposito y beneficionan di reforestacion:

Durante e existencia di e departamento, e initiativanan pa reforesta a sigui surgi, pero lamentablemente, ningun no a resulta den un bosque tropico. Actualmente tin un interes grandi cu a surgi for di nos communidad y DLVV Santa Rosa, ta conseha y coopera cu initiativanan particular cu ta peticiona, pa DLVV Santa Rosa por comparti e lista di matanan apto pa wordo planta y incorpora den cualkier projecto di reforestacion. Mester remarca cu DLVV no tin un lista specifico di matanan local cu  ta wordo promociona pa ser planta, per mas bien  DLVV Santa Rosa ta reconoce e importancia di tur mata local cu di un forma of otro por contribui na bienestar di e flora y muy especialmente e fauna di Aruba. Palonan por tin un preferencia pasobra pa medio di nan biomassa mas grandi, por ofrece mas na e fauna local. Ademas DLVV Santa Rosa su experto encarga cu e Seccion di Naturaleza, no ta mira e nececidad di traha cu un lista specifico ya cu tin literatura, manera e buki di Sr. De Freitas publica na 1996, ta duna un amplio descripcion di tal mata y palonan. Es mas,  DLVV Santa Rosa ta recomenda pa si tin un espacio di por lo menos 25 m2, pa cerca esaki pa protection contra herbivoronan. Cierto situacion delicado cu nos naturaleza mester enfrenta ta matanan invasivo manera Neem cual ta un mata toxico pa otro matanan y cual ta recomendabel pa wordo elimina. Un aspecto importante pa aporta na e desaroyo di nos flora, ta pa laga naturalesa mes tuma encargo di kiko lo crece. E parti interesante y ventahoso di e strategia aki ta, cu por ricibi datos di e sortonan di mata of palo cu lo sobrevivi e Cambio Climatico.

Por ripara, cu den Caribe ya caba esaki a aumenta e severidad di secura cu 15 pa 17% y su extento espacial 7% abou di secura breve y 20% abou di secura severo, (Herrera et al, 2018). Aruba lo cay abou di esun di 20%. Si un persona ta desea berde instante den su cura of tereno, DLVV ta conseha pa pega un trankera di Cadushi, simembargo  mester tene cuenta cu e Cadushi ta menciona den e Landsbesluit bescherming inheemse flora en fauna, mira www.gobierno.aw, ariba cua articulo 6 lid 2 di e Natuurbeschermingsverordening ta aplicabel.

Con pa planta y mantene e matanan local:

Pa por hana mas mata pa replanta na fin di secura por stek y pega ariba otro anto e mes lo coy rais y sigui crece. Tur otro strategia lo encera:

Colleccion y almenacion di simiya di mata local, nan siembra, mantencion den un contenedor te cu nan ta apto pa planta, seleccion di area di plantacion, cobamento di buraco of construccion di un baki, planta y dunanan bon awa y planta na mas cu 3 m di otro, mester iriga e matanan semanalmente pa dos aña largo. Na Aruba, awa ta yobe poco y e otro fuentenan ta mas caro atrobe y scars, pero por semper opta pa busca awa di dam of usa awa condensa colecta for di airco.

E idea di reforestacion ta cu hende ta salta e succeccion natural di un vegetacion y di biaha por yega na loke ta esun climax. Sinembargo den conservacion ta asina cu ariba su mes caba tin poco conocimento na Aruba di cua lo tabata e vegetacion climax di Aruba, aunke e Brazil, Hameatoxylon brasiletto lo ta un bon candidato. Importante ta pa realisa cu esey tabata den pasado pero no necesariamente e mesun resultado pa futuro, pa motibo di e cambio climatico y e hecho cu na Aruba a urbanisa e paisahe.

Mas informacion por tuma contacto cu Ing. Facundo Franken, Chef Afdeling Natuur & Landschap na DLVV via 5858102 of via mail na info@santarosa.aw